Ministerstwo Przemysłu i Handlu Departament Górniczo - Hutniczy Ministère de l'Industrie et du Commerce Département des Mines et de la Metallurgie Karpacka Stacja Geologiczna

Station Géologique Karpatique

1930

### STATYSTYKA NAFTOWA POLSKI STATISTIQUE du PÉTROLE EN POLOGNE

Nr. 12, zesz. II.

ZESTAWIENIE ROCZNE
REVUE ANNUELLE

CENA zł 2-

WARSZAWA – BORYSŁAW – LWÓW. 1931.

### STATYSTYKA NAFTOWA POLSKI

wydawana za upoważnieniem Mlnisterstwa Przemysłu i Handlu. Depart. Górn. – Hutn. na podstawie oficjalnych materjałów Urzędów Górniczych, uzupełniana danemi Karpackiej Stacji Geologicznej.

### KOPALNICTWO NAFTOWE w POLSCE

### ACTIVITÉ DES MINES DE PÉTROLE EN POLOGNE

1930.

### 1. Produkcja ropy.

Po osiągnięciu swojego maksimum w r. 1909 — przeszło 200.000 cyst., produkcja ropy w Polsce szybko spadała w latach następnych, aż do okresu wojennego, kiedy osiągnęła około 70.000 cyst. Przy-

czyny tego spadku były różnorodne; należą tu: nadmiar surowca, spadek cen, groźne objawy zawodnienia, co wszystko znamionuje nieopanowanie sytuacji, jaka wówczas wytworzyła się w przemyśle naftowym.

### Produkcja i ekspedycja ropy w poszczególnych rejonach i okręgach górniczych

Production et expédition du pétrole par régions et par districts miniers

1926 - 1930

Tabl. 1

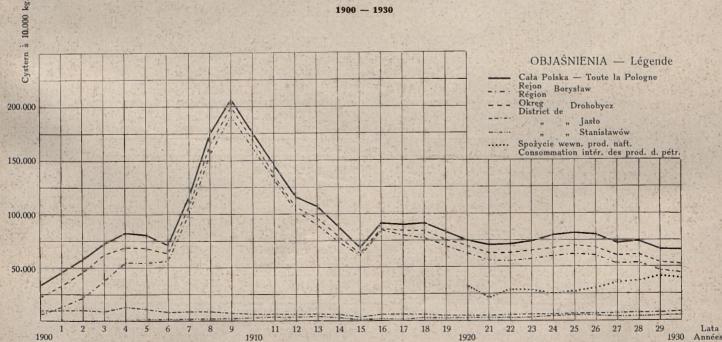
cystern - citernes à 10.000 kg

| Okręg górn.   |   | Produkcj                                    | a *) — Pro                                  | duction                                     |   | E   | Ekspedycja                                  | *) — Exp                                    | édition                                     |   | <sup>0</sup> / <sub>o</sub> ekspedycji                  |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| District  | 1926  | 1927  | 1928  | 1929  | 1930  | 1926  | 1927  | 1928  | 1929  | 1930  | 1930  |
| Jasło Drohobycz Rejon Borysław Kop. poza Borysł. Cały okr. Drohobycz Stanisławów Kraków | 7.022<br>59.829<br>7.505<br>67.334<br>4.666<br>10 | 7,265<br>52.529<br>7,757<br>60.286<br>4,074 | 7.619<br>53.697<br>8.004<br>61.701<br>4.278 | 7.361<br>47.057<br>7.891<br>54.948<br>4.542 | 8.535<br>44.334<br>8.561<br>52.895<br>4.847 | 6,869<br>53,479<br>7,365<br>60,844<br>4,648<br>11 | 7.201<br>48.423<br>7.401<br>55.824<br>3.967 | 7.592<br>49.905<br>7.901<br>57.806<br>4.206 | 7.389<br>43.927<br>7.741<br>51.668<br>4.565 | 8.415<br>41.491<br>8.310<br>49.801<br>4.734 | $   \begin{array}{c cccccccccccccccccccccccccccccccccc$ |
| Razem w cąłej Polsce<br>Total en Pologne  | 79.032  | 71.626                                      | 73.600                                      | 66.851                                      | 66.276                                      | 72.373  | 66.992                                      | 69.604                                      | 63.622                                      | 62.950                                      | 100.0   |

### 1929 według Statystyki Karp. Stacji Geolog., rok 1930 według danych Urzędów Górniczych.

### PRODUKCJA ROPY w POLSCE

Production du pétrole en Pologne



Od r. 1918 produkcja powoli spada — z malemi wahaniami — od ok. 80.000 cyst. (1918) do 66.276 cyst. w r. 1930, jako to uwydatniono na załączonej fig. 1. Rok ostatni przyniósł w sumie

nieznaczny spadek produkcji o 574 cyst., w stosunku do r. 1929. Różne rejony zachowały się w danym wypadku niejednakowo. (Tabl. 2 i 3)

### Ropa wyprodukowana w roku

Pétrole produit en

Tabl. 2

1930

| Miesiąc<br>Mois  | Okręg<br>Jasło   | Rejon<br>Borysławski  | Okręg Droho-<br>bycz poza<br>Borysławiem   | Cały okręg<br>Drohobycz   | Okręg<br>Stanisławów   | Razem - Total  |
|--|--|---|--|---|--|--|
| 111013   |  | суѕ   | terno —  | kilogra   | ı m ó w  |  |
| I Styczeń II Luty III Marzec . IV Kwiecień V Maj VI Czerwiec . VII Lipiec . VIII Sierpień . IX Wrzesień . X Październik . XI Listopad  | 657.9385<br>599.2654<br>669.9043<br>623.3859<br>679.3465<br>684.2225<br>689.4155<br>720.6263<br>754.6014<br>827.1649<br>812.8620 | 3820,9894<br>3330,8790<br>3643,9387<br>3627,7183<br>3639,6670<br>3530,6055<br>3803,2066<br>3847,9343<br>3806,7727<br>3866,8465<br>3715,0083 | 677.7088<br>621.3404<br>728.2798<br>725.1574<br>738.3632<br>707.7913<br>708.5834<br>712.4162<br>716.8036<br>744.0425<br>718.3562 | 4498.6982<br>3952.2194<br>4372.2185<br>4352.8757<br>4378,0302<br>4238,3968<br>4511.7900<br>4560.3505<br>4523,5763<br>4610.8890<br>4433.3645 | 395.0014<br>351.7944<br>398.0466<br>384.8326<br>401.0496<br>391.2199<br>411.7793<br>407.3362<br>414.2704<br>435.2037<br>416.5449 | 5551.6381<br>4903.2792<br>5440.1694<br>5361.0942<br>5458.4263<br>5313.8392<br>5612.9848<br>5688.3130<br>5692.4481<br>5873.2576 |
| XII Grudzień<br>Razem w r. 1930  | 816.0604<br>8534.7936  | 3700.0263<br>41333.5926   | 762.1940<br><b>8561.0368</b>   | 4462.2203<br><b>52894.6294</b>  | 439.8175<br>4846.8965  | 5718.0982<br><b>66276.3195</b>   |
| Total en<br>Razem w r. 1929<br>Total en  | 7361.2565  | 47057.0416  | 7891.2537  | 54948.2953  | 4541.5688  | 66851.1206   |
| A STATE OF THE STA | + 1173.5371  | - 2723.4490   | + 669.7831   | <b>— 2053.6659</b>  | + 305,3277   | - 574.8011   |

Mianowicie w okręgu jasielskim zaznacza się wzrost produkcji o 1.173 cyst; rejon borysławski stracił 2.723 cyst., natomiast kopalnie okręgu drohobyckiego, produkujące ropę specjalną, zyskały 669 cyst.; okręg stanisławowski wykazał nadwyżkę 305 cyst. — w porównaniu z r. 1929.

Na tablicy 4 znajdujemy zestawienie poszczególnych kopalń w okręgu jasielskim. Z zestawienia tego widzimy, że najlepsze wyniki są do zanotowania na kopalni w Grabownicy Starzeńskiej (+ 117 cyst.) ponadto w Harklowej, Lipinkach, Potoku, szczególnie zaś w grupie kopalń: Rogi (+ 37), (Ciąg dalszy na str. 368)

### Ropa odtłoczona w roku

Pétrole expédié en

Tabl. 3

| The second of the second of the second  |  |  | MARK CANDON STATE  | SAN THE RESERVE  | ADVENIENCE DE LA CONTRACTOR DE LA CONTRA |  |
|---|--|--|--|--|--|--|
| Miesiąc<br>Mois   | Okręg<br>Jasło   | Rejon<br>Borysławski   | Okręg Droho-<br>bycz poza<br>Borysławiem   | Cały okręg<br>Drohobycz  | Okręg<br>Stanisławów   | Razem - Total  |
|   |  | суѕ  | terno —  | kilogra  | m ó w  |  |
| I Styczeń II Luty . III Marzec . IV Kwiecień V Maj . VI Czerwiec VII Lipiec . VIII Sierpień IX Wrzesień X Październik XI Listopad *XII Grudzień | 644.0077<br>594.4356<br>662.5980<br>606.5621<br>668.2230<br>665.2485<br>667.5832<br>734.8206<br>751.9090<br>825.1350<br>774.7698 | 3579.5531<br>3063.7949<br>3436.7860<br>3410.0899<br>3478.4856<br>3287.0728<br>3543.0803<br>3584,3562<br>3557.8534<br>3638.0803<br>3451.1256<br>3461.2589 | 668.2977<br>582.2139<br>709.6481<br>698.0070<br>704.2527<br>730.5832<br>718.8190<br>676.3959<br>697.7777<br>687.2724<br>714.8168<br>721.8286 | 4247.8508<br>3646.0088<br>4146.4341<br>4108.0969<br>4182.7383<br>4017.6560<br>4261.8993<br>4260.7521<br>4255.6311<br>4325.3527<br>4165.9424<br>4183.0875 | 426.6707<br>298.7976<br>400.4033<br>376.7685<br>362.6657<br>418.0250<br>429.6229<br>373.8830<br>407.7113<br>401.0068<br>398.8002<br>440.0201   | 5318,5292<br>4539,2420<br>5209,4354<br>5091,4275<br>5213,6270<br>5100,9295<br>5359,1054<br>5369,4557<br>5415,2514<br>5551,4945<br>5339,5124<br>5442,3762 |
| Razem w r. 1930<br>Total en<br>Razem w r. 1929<br>Total en  | 8414.5611<br>7388.9371   | 41491.5370<br>43927.4099   | 8309.9130<br>7740.9120   | 49801.4500<br>51668.3219   | 4734.3751<br>4564.4285   | 62950.3862<br>63621.6875   |
|   | + 1025.6240  | <b>— 2435.8729</b>   | + 569.0010   | <b>— 1866.8719</b>   | + 169.9466   | -671.3013  |

### Zestawienie obrotu ropą w okręgu górniczym Jasło

Mouvement du pétrole dans le district minier de Jaslo.

Tabl. 4

|  | Zapas z począt-<br>kiem styczn. 1930 | Desdulada                         |                      | Manco                      | Zanieczy-             |                          | Ekspedyeja<br>w porównaniu   | Zapas z końcem                                      |
|--|--------------------------------------|-----------------------------------|----------------------|----------------------------|-----------------------|--------------------------|--|---|
| Gmina — Commune                          | Stocks au com-<br>mencement du       | Produkcja<br>brutto<br>Production | Opał<br>Chauffage    | tłoczniowe<br>Manco        | szczenie<br>Impuretés | Ekspedycja<br>Expédition | z rokiem 1929<br>Expédition en<br>comparaison  | grudnia 1930<br>Stocks à la fin du<br>décembre 1930 |
|  | janvier 1930                         |                                   | A STOCK OF THE STOCK |                            |                       |                          | avec 1929  | decembre 1930                                       |
|  |                                      |                                   | cyst                 | erno-                      | - kilog t             | a m o w                  | 1  | T. Company  |
| Białkówka - Brzezówka                    | 5.2470                               | 126.5440                          | _                    | _                          | _                     | 129.4971                 | — 28.6819  | 3.4770  |
| Biecz                                    | 2.3179                               | 31.8539                           |                      | -                          | 0.0070                | 32.5111                  | - 5.8918   | 1.6607  |
| Bóbrka<br>Brzezówka                      | 0,4787                               | 108.7243<br>12.5815               |                      |                            | 0.0070                | 108.7173<br>12.7789      | + 3.2719 $-$ 37.3411   | 0,2813  |
| Brzozów                                  | 0.9737                               | 28.5951                           | <u>-</u> ::          |                            | 1.3543                | 27.5875                  | - 9.9400   | 0.6270  |
| Dobrucowa<br>Dominikowice                | 1.8810                               | 58.6447<br>21.2400                | -                    | _                          | 0.1599                | 58.7907<br>21.2400       | $\begin{array}{c c} - & 32.9563 \\ + & 7.2650 \end{array}$   | 0.3920  |
| Grabownica Starzeńska                    | 10.0421                              | 919.5888                          | 2.1238               |                            | 3.7378                | 905.2542                 | + 117.9943   | 18.5151   |
| Harklowa                                 | 14.9855                              | 896.1995                          | 3.1501               | _                          | 6.5589                | 885.0322                 | + 71.0365  | 16.4438   |
| Humniska<br>Iwonicz                      | 4.9118<br>5.9282                     | 205.5389<br>120,2936              | 0.3069               |                            | 2.1992<br>0.0176      | 203.9941<br>120.8560     | + 26.4993<br>- 14.6527   | 4.2574<br>5.0413                                    |
| Jaszczew                                 | 0.6220                               | 19.9000                           | - U.0003             |                            | 0.0900                | 20.4320                  | - 4.9860   |   |
| Klęczany                                 | 0.2016                               | 1.4400                            | 0 5050               | - I                        | 0.0582                | 1.3584                   | - 0.1993   | 0.2250  |
| Klimkówka<br>Kobylanka                   | 4,2579                               | 108.1219<br>165.4951              | 0.5650               |                            | 0.7145<br>0.5425      | 106.5935<br>160.4147     | + 5.2046<br>+ 39.5900  | 4.5068<br>4.5379                                    |
| Kobylany                                 | 0.5184                               | 30.3921                           | 2.1920               | _                          | 0.6438                | 27.2500                  | + 10.9088  | 0.8247  |
| Korczyna - Biecz<br>Krościenko Niżne     | 1.1123<br>21.8835                    | 265.3762<br>630.8831              | 0.3402<br>0.6491     |                            | 5.1098                | 265.5498<br>623.1261     | $\begin{array}{cccc} + & 32.4610 \\ - & 52.3464 \end{array}$   | 0.5985<br>23.8816                                   |
| Krosno Krosno                            | 1.8380                               | 68.4600                           | 0.0491               | <u> </u>                   | 5.1096                | 67.7040                  | - 52.3464 $-$ 9.9140   | 2.5940  |
| Kryg                                     | 0.9088                               | 129.0167                          | 4.8695               | _                          | 0.6811                | 120.8079                 | + 29.0665  | 3,5670  |
| Ladzin<br>Libusza                        | 2.0962                               | 1.3400<br>161.9550                | 4.6981               |                            | 2.7002                | 1.3400<br>155.0900       | + 0.9399   | 1.5629  |
| Lipinki                                  | 8.5854                               | 881.1433                          | 4.0301               |                            | 16.1642               | 868,4922                 | + 110.1989   | 5.0723  |
| Lubatówka                                | 1.1383                               | 41,1985                           |                      |                            | 0.4341                | 41.6938                  | + 13.9190  | 0.2089  |
| Łęki<br>Łężany                           | 0.8046                               | 9.6582<br>1.6997                  |                      |                            |                       | 10.4245                  | + 3.4761 $-$ 3.2707  | 0.0383<br>0.1800                                    |
| Męcina Mała                              | _                                    | 0.3680                            |                      | _                          |                       | 0.3680                   | + 0.3680   |   |
| , Wielka                                 | 6 0220                               | 75.6705                           | _                    |                            | 0.1015                | 73.9977                  | <b>—</b> 5.9868  | 1.5713<br>7.9642                                    |
| Męcinka<br>Mokre                         | 6.9330<br>1.0880                     | 183.0960<br>35.0210               |                      |                            | 0.6255<br>1.6355      | 181.4393<br>32,3595      | + 22.4628<br>+ 4.2515  | 2,1140  |
| Mrukowa                                  |                                      | 0.0500                            | <del>-</del>         | _                          | 0.0500                |                          | The state of the s |   |
| Pagorzyna<br>Posada Górna                | 1.9140<br>0.2700                     | 5.0010<br>3.4270                  | 0.3002               |                            | 0.0200<br>0.0458      | 4.7368<br>3.6512         | + 3.3305<br>+ 3.6512   | 1.8580  |
| Posadowa                                 | 0.2700                               | 2.6710                            | 1.1610               |                            | 0.1787                | 1.3313                   | - 2.0709   |   |
| Potok                                    | 0.9120                               | 1066.8604                         | 0.0199               | -                          | 1.1286                | 1065.5529                | + 79.9216  | 1.0710  |
| Rogi<br>Ropianka                         | 0.8594                               | 136.6680<br>20.9359               |                      |                            |                       | 136.6680<br>20.4424      | + 37.2580 $-$ 0.4481   | 1.3529  |
| Ropica Ruska                             |                                      | 16.9804                           |                      | 1000                       |                       | 16.9804                  | + 1,1057   | _   |
| Równe<br>Budawka Bymanawaka              | 1.4205                               | 542.1975                          | 0.0270               | -                          | 4,1822                | 538.3883                 | + 237.7863   | 1.0475  |
| Rudawka Rymanowska<br>Rzepiennik Strzyż. | 0.8730                               | 5.2197<br>1.0380                  | 0.0270               |                            | 0.0170                | 5.1320<br>0.7500         | $\begin{array}{ccc} + & 4.2800 \\ + & 0.7500 \end{array}$  | 0.9337<br>0.2710                                    |
| Sękowa                                   | 0.0560                               | 12.6526                           |                      |                            | -                     | 12.5286                  | - 3.2463   | 0.1800  |
| Siary<br>Starawieś                       | 0.7695                               | 20.4119<br>68.8785                |                      |                            | 0.0695                | 20,4119<br>68,2299       | $ \begin{array}{rrr}  & - & 5.0775 \\  & + & 52.2880 \end{array} $   | 1.3486  |
| Szymbark                                 | 0.4648                               | 71.7301                           |                      |                            | 0.4742                | 69.7324                  | + 52.2880 $+$ 55.3714  | 1.9883  |
| Tokarnia                                 | 2.3492                               | 23.4905                           | 2.4830               | _                          | 0.2467                | 21.9610                  | - 9.0205   | 1.1490  |
| Toroszówka<br>Trześniów                  | 1.2304                               | 106.1195<br>4.1872                |                      |                            | 0.2622<br>0.3666      | 103.8888<br>2.6206       | + 74.5198  + 1.3096  | 3.1989<br>1.2000                                    |
| Turzepole                                | 4.8763                               | 162,9762                          | 1.9850               |                            | 2.0148                | 139.0018                 | <b>—</b> 21.8071   | 24.8509   |
| Węglówka<br>Wietrzno                     | 1.4412                               | 482.2241                          | -                    |                            | 2.5835                | 482.9888                 | + 18.1590  | 0.6765  |
| Witryłów                                 | 2.1563<br>1.6357                     | 220.6859<br>34.9971               |                      |                            | 1.2000                | 217.3822<br>34.0869      | + 87.1812<br>+ 9.3083  | 2.8765<br>1.3459                                    |
| Wójťowa                                  | 0.7694                               | 6.3470                            | -                    | _                          | 0.0940                | 5.9340                   | - 0.0060   | 1.0884  |
| Wola Jaworowa<br>Wulka                   | 0.6864                               | 0.4850<br>89.7835                 | _                    |                            | 0.5698                | 0.4850<br>89.8880        | + 0.4850 + 25.8203   | 0.0121  |
| Załęże                                   |                                      | 16.4390                           |                      |                            | 1.5300                | 12.9167                  | + 12.9167  | 1.9923  |
| Zmiennica                                | 0.4620                               | 72.2970                           |                      | _                          | 0.1080                | 72.6510                  | + 69.6505  |   |
| Razem w r. 1930                          | 121.9000                             | 8534.7936                         | 24.8708              |                            | 58.6772               | 8414.5611                |  | . 158.5845  |
| Total en<br>Razem w r. 1929<br>Total en  | 252.5912                             | 7361.2565                         | 48.2130              | _                          | 54.7976               | 7388.9371                |  | 121.9000  |
|  | <b>— 130.6912</b> -                  | - 1173 5371                       | - 23.3422            |                            | + 3 8796              | + 1025.6240              |  | + 36.6845   |
|  | 20013712                             | 1170.0011                         | LUIJILL              | CONTRACTOR OF THE PARTY OF | 0.0170                | 1020,0210                | THE PERSON NAMED IN COLUMN   | 00.0030   |

Równem (+ 237), Wietrznie (+ 87) i w wielu innych. Okręg więc jasielski znajduje się pod znakiem wzmożonej produkcji i jest nadzieja, że wzrost ten da się utrzymać również i w najbliższej przyszłości.

W rejonie Borysławia — jak zaznaczyliśmy — produkcja zmniejszyła się, a to wskutek dowiercenia małej ilości otworów nowych oraz spadku produkcji na szeregu otworów starych, przyczem najwięcej ucierpiały gminy: Borysław i Mraźnica I (głęboka), Tustanowice zaś — jak zwykle — odznaczają się stosunkowo bardzo stałą produkcją.

Kopalnie płytkie okręgu drohobyckiego wykazują w niektórych wypadkach bardzo wielki postęp. Na pierwsze miejsce wybija się tu kopalnia w Ryp nem, gdzie produkcja z ostatniego roku dosięga 1443 cyst., t. j. ok. 400 cyst. więcej niż w roku poprzednim; zwiększyła się również produkcja w Wańkowej o 114 cyst. Na kopalniach powyższych prowadzono intensywny ruch wiertniczy, a wyniki pracy odpowiedziały tu pokładanym nadziejom. (Tabl. 5)

W okręgu stanisławowskim produkcja utrzymuje się nadal na skromnym bardzo poziomie; ale i tutaj na całym szeregu kopalń są do zanotowania wyniki dodatnie: szczególnie w Rosulnej (+ 115 cyst.) oraz Bitkowie (- 68) w porównaniu z r. 1929.

(Tabl 6)

### Zestawienie obrotu ropą w okręgu górniczym Drohobycz

Mouvement du pétrole dans le district minier de Drohobycz.

Tabl. 5

| Gmina - Commune   | Zapas z począt-<br>kiem styczn. 1930<br>Stocks au com-<br>mencement du<br>janvier 1930  | Produkcja<br>brutto<br>Production                    | Opał<br>Chauffage   | Manco  | Zanieczysz-<br>czenie<br>Impuretés                 | Ekspedycja<br>Expédition  | Ekspedycja<br>w porównaniu<br>z rokiem 1929<br>Expédition en<br>comparaison<br>avec 1929  | Zapas z końcem<br>grudnia 1930<br>Stocks à la fin du<br>décembre 1930 |
|---|---|--|---|--|--|---|---|---|
|   |   |  | c y s   | terno —                                      | kilogra  | m ó w   |   |   |
| Borysław<br>Mraźnica I (głęboka)<br>Tustanowice<br>Popiele  | 187.0306<br>133.1156<br>176.6427<br>0.2700  | 11188.8640<br>15855,9291<br>17281,0945<br>7.7050     | 35.4005<br>46.7130<br>7.0253  | 217.1076<br>300.6688<br>335.9492             | 486.9170<br>815.6048<br>716.1625<br>0.2000         | 10497.3958<br>14731.7281<br>16254.9481<br>7.4650  | - 902.1972<br>- 948.0193<br>- 412.2206<br>-0.8340   | 139.0737<br>94.8916<br>143.6521<br>0.3100                             |
| Razem w r. 1930<br>Total en<br>Razem w r. 1929<br>Total en  | 497.0589<br>575.4409  | 44333,5926<br>47065,9759                             | 89.1388<br>271.3791   | 853.7256<br>297.5696                         | 2018.8843<br>2639.7003                             | 41491.5370<br>43935.7089  | —2263.2711  | 377.9274<br>497.0589  |
|   | <b>—</b> 78.3820  | —2732.3833   | — 182.2403  | +556.1560                                    | -620.8160  | -2444.1719  |   | —119.1315   |
| Mraźnica II (płytka) Bandrów Duba Hołowiecko Hoszów Kropiwnik Nowy Łodyna Nahujowice Opaka Orów Paszowa Perehińsko Polana - Ostre Rajskie Ropienka Rosochy Rozpucie Rypne Schodnica Stańkowa Strzelbice Tarnawa Dofna | 4.8492<br>0.7700<br>12.3474<br>—<br>0.0200<br>—<br>0.3219<br>1.5080<br>29.9630<br>13.9237<br>6.2529<br>1.8285<br>13.6445<br>2.4086<br>2.5386<br>0.1040<br>0.2130<br>26.4020<br>56.9086<br>—<br>9.6624 | 270.8537   | 3.8000 0.0688 0.1450 0.4800 0.1540 2.5100 0.1805 0.2645 0.1240 1.8540 | 4.6583                                       | 8.7031   | 253.3644<br>525.4086<br>1.7715<br>7.7285<br>18.5930<br>2.0000<br>63.8450<br>47.8367<br>7.3586<br>39.4728<br>18.6059<br>238.5751<br>1.0085<br>1439.2310<br>3199.3753<br>4.1209<br>282.7527<br>2.2100 | - + 72.4634 - 143.5151 + 0.1865 + 3.8175 - 7.3558 - 0.8850 - 18.7682 - 0.4588 + 6.3952 - 10.9055 + 23.9367 + 1.0085 - 4402.6497 - 57.3719 + 4.1200 + 50.4458 + 2.2100 | 3.6155<br>0.7700<br>19.0200<br>0.2250<br>0.1000<br>                   |
| Uherce<br>Urycz<br>Wańkowa<br>Wołosianka Mała   | 4,1127<br>67,1631<br>0,3948   | 0.4241<br>978.5538<br>1342.5244<br>8.1723            | 2.1180  | 8.1605<br>—<br>—                             | 0.0272<br>2.1813<br>177.7072<br>0.0943             | 0.3969<br>969.3967<br>1163.1599<br>7.8250   | $ \begin{array}{r} + & 2.2100 \\ + & 0.3969 \\ - & 35.6163 \\ + 114.1448 \\ + & 2.0050 \end{array} $  | 0.8100<br>68.8204<br>0.6478   |
| Razem kop. poza Borysławiem<br>Tolal de mines saul la regjon de Borysław<br>Razem okr. Drohobycz w r. 1930<br>""""" 1929  | 752.3958<br>840.6019  | 8561.0368<br>52894.6294<br>54948,2953*)<br>2053,6659 | 11.6988<br>100.8376<br>294.7907<br>— 193.9531                         | 48.2363<br>901.9619<br>950.1882<br>— 48.2263 | 226.6261<br>2245.5104<br>2123.2006*)<br>+ 122.3098 | 8309.9130<br>49801.4500<br>51668.3219<br>— 1866.8719  |   | 218.3379<br>596.2653<br>752.3958<br>+ 156.1305                        |

<sup>\*)</sup> Produkcję i zanieczyszczenie w r. 1929 podano według naszych zestawień. Różnica między wykazami naszemi a Urzędu Górniczego powstała wskutek nie brania pod uwagę wody, wyprodukowanej z niektórych otworów.

Pierwsze miejsce w produkcji zajmuje rejon Borysław: 44.333 cyst., drugie Schodnica 3230 cyst., trzecie Bitków 3204 cyst., czwarte Rypne 1443 cyst., piąte Wańkowa 1342 cyst., szóste Potok 1066 cyst. Osiem miejscowości wyprodukowało od 500 — 1000 cyst., osiem od 200 — 500 cyst., 71 zaś poniżej 200 cyst.

W r. 1930 kopalnie produkujące ropę były rozmieszczone w 93-ch miejscowościach, co wykazuje o 4 miejscowości więcej niż w roku poprzednim.

### Zestawienie obrotu ropą w okręgu górniczym Stanisławów

Mouvement du pétrole dans le district minier de Stanisławów.

Tabl. 6

1930

| Gmina — Commune  | Zapas z począt.<br>stycznia 1930<br>Stocks au com-<br>mencement du<br>janvier 1930                        | Produkcja<br>brutto<br>Production | Opał<br>Chauffage  | Manco  | Zanieczy-<br>szczenie<br>Impuretés                        | Ekspedycja<br>Expédition             | Ekspedycja<br>w porównaniu<br>z rokiem 1929<br>Expédition<br>en comparaison<br>avec 1929  | Zapas z końcem<br>grudnia 1930<br>Stocks à la fin du<br>décembre 1930 |
|--|---|-----------------------------------|--|--------|---|--------------------------------------|---|---|
|  |   |                                   | cyst   | erno — | kilogra   | m ó w                                |   |   |
| Bitków Dźwiniacz Jabłonka Kosmacz p. Bohorodcz. "p. Peczeniżyn Majdan Mołotków Pasieczna Pniów Rosulna Słoboda Rungurska | 158,9006<br>— 0.5329<br>12.4606<br>4.3536<br>3.7246<br>— 12.7187<br>0.0400<br>10.6678<br>4.3997<br>0.0038 | 3204.2408<br>                     | 0.5200<br>5.6835<br>2.4030<br>2.4905<br>—<br>—<br>21.7965<br>15.4660 |        | 26.7667  0.6651 1.6000 0.3019 2.2241 2.7004 5.0048 0.0800 | 3165.0011<br>                        | + 68.9522<br>- 0.8000<br>+ 48.4490<br>+ 24.0634<br>- 10.6495<br>+ 1.2501<br>+ 3.2500<br>- 54.6065<br>- 11.7824<br>+ 115.7216<br>- 1.2553<br>- 12.6460 | 170.8536<br>————————————————————————————————————                      |
| Razem w r. 1930<br>Total en<br>Razem w r. 1929<br>Total en   | 207.8023<br>331.1808<br>— 123.3783  | 4846.8965<br>4541.5688            | 48.3595<br>57.0881<br>— 8.7286                                       |        | 39.3430<br>43.4307<br>— 4.0877                            | 4734.3751<br>4564.4285<br>+ 169.9466 |   | 232.6212<br>207.8023<br>+ 24.8189                                     |

### 2. Produkcja gazu ziemnego.

Produkcja gazu ziemnego wynosiła w roku sprawozdawczym 486,506.000 m³, a więc w porównaniu z rokiem ubiegłym zwiększyła się o 19,823.000

m<sup>3</sup>. W szczególności w rejonie borysławskim zaznacza się spadek o 33,623.000 m<sup>3</sup>, w innych miejscowościach produkcja gazu znacznie się zwiększyła.

(Ciąg dalszy na str. 370)

### Produkcja gazu ziemnego w roku

Production de gaz naturel en

Tabl. 7

| Miesiąc<br>Mois   | Okręg górn. Jasło  |  | Borysław, Tustano-<br>wice. Mraźnica  |  | Horysławiem  |   | Razem - Total  |  | II tuo mill  |   | Razem - Total  |  |
|---|--|--|---|--|--|---|--|--|--|---|--|--|
| MIOIS   | m³/m¹n.  | tys, — mill.<br>m <sup>a</sup>   | m <sup>9</sup> /min.  | tys. — mill.   | m <sup>3</sup> /min.   | tys. — mill.  | m <sup>3</sup> min.  | tys. — mill.   | m <sup>3</sup> /min.   | tys. — mill.  | m³/min.  | tys. — mill.<br>m <sup>3</sup>   |
| I Styczeń .  II Luty III Marzec . IV Kwiecień .  V Maj . VI Czerwiec .  VII Lipiec . VIII Sierpień . IX Wrzesień . X Październik XI Listopad . XII Grudzień . | 123.8<br>113.1<br>144.6<br>145.7<br>143.0<br>140.4<br>135.3<br>140.5<br>142.3<br>148.2<br>163.4<br>179.3 | 5.527<br>4.561<br>6.453<br>6.296<br>6.386<br>6.068<br>6.039<br>6.271<br>6.150<br>6.617<br>7.059<br>8.005 | 497.8<br>477.0<br>474.9<br>461.2<br>449.5<br>455.4<br>460.7<br>457.7<br>453.0<br>453.0<br>439.1 | 21.200<br>19.925<br>20.064<br>19.679<br>20.566<br>20.428<br>19.898 | 281.0<br>297.9<br>244.6<br>219.7<br>190.8<br>195.8<br>196.3<br>187.2<br>208.0<br>217.7<br>233.3<br>267.1 | 12.541<br>12.015<br>10.918<br>9.495<br>8.515<br>8.457<br>8.766<br>8.360<br>8.990<br>9.715<br>10.339<br>11.923 | 778.8<br>774.9<br>719.5<br>680.9<br>640.3<br>651.2<br>657.0<br>644.9<br>668.7<br>670.7<br>692.3<br>706.2 | 34.763<br>31.247<br>32.118<br>29.420<br>28.579<br>28.136<br>29.332<br>28.788<br>28.888<br>29,942<br>29.907<br>31,526 | 91.1<br>94.6<br>95.0<br>93.6<br>92.4<br>87.7<br>92.1<br>89.8<br>90.6<br>94.2<br>96.9 | 4.213<br>4.025<br>4.125<br>3.789<br>4.035<br>4.007<br>3.915 | 993.7<br>982.6<br>959.1<br>920.2<br>875.7<br>879.3<br>884.4<br>875.2<br>901.6<br>909.4<br>949.9<br>982.4 | 44.356<br>39,620<br>42,784<br>39,741<br>39,090<br>37,993<br>39,406<br>39,066<br>38,953<br>40,600<br>41,038<br>43,859 |
| Razem w r. 1930<br>Total en<br>Razem w r. 1929<br>Total en  |  | 75.432<br>49.135<br>+26.297  |   | 242.612<br>276.235<br>—33.623                                      |  | 120.034<br>99.306<br>+20.728  |  | 362.646<br>375.541<br>—12.895  |  | 48.428<br>42.007<br>+6.421                                  |  | 486.506<br>466.683<br>+19.823  |

Pierwsze miejsce w produkcji gazowej zajmuje po dawnemu rejon Borysław: 242,612.000 m³, drugie miejsce przypada na daszawski rejon gazowy. (Tabl. 7)

### 3. Produkcja gazoliny.

W r. 1930 przerobiono 286,051.000 m³ gazu ziemnego, z którego uzyskano 3.849 cyst. gazoliny,

co w porównaniu z rokiem ubiegłym wykazuje nadwyżkę 8,968.000 m³ gazu, względnie 398 cyst. gazoliny. Największy postęp pod tym względem przypada na rejon Borysław, chociaż podnieść należy, że i w okręgu jasielskim przemysł gazolinowy został również zapoczątkowany, gdyż przerobiono tu 798.000 m³ gazu, z czego wyrobiono przeszło 19 cyst. gazoliny. (Tabl. 8)

### Produkcja gazoliny w roku

Production de gazoline en

Tabl. 8

1930

| 100     |   |  |   |  |   |  |   | -  |   |
|---------|---|--|---|--|---|--|---|--|---|
|         |   | Okręg gó   | orn. Jasło                                    | Okręg górn.                                | . Drohobycz                                   | Okręg górn.                                | Stanisławów                                   | Razem Polsk                                | a - Total Pologne                             |
|         | Miesiąc<br>Mois                         | Przerobiono<br>gazu ziemnego<br>Gaz traité   | Wyrobiono<br>gazoliny<br>Gazoline<br>produite | Przerobiono<br>gazu ziemnego<br>Gaz traité | Wyrobiono<br>gazoliny<br>Gazoline<br>produite | Przerobiono<br>gazu ziemnego<br>Gaz traité | Wyrobiono<br>gazoliny<br>Gazoline<br>produite | Przerobiono<br>gazu ziemnego<br>Gaz traité | Wyrobiono<br>gazoliny<br>Gazoline<br>produite |
|         |   | m <sup>3</sup>   | kg  | m <sup>3</sup>                             | kg  | m <sup>3</sup>                             | kg  | m³t  | kg  |
| Selesi  |   | STATE OF THE PARTY |   |  |   |  | Variation (S)                                 |  |   |
| I       | Styczeń                                 |  |   | 21,597.763                                 | 2,978.528                                     | 2,792.650                                  | 272.040                                       | 24,390.413                                 | 3,250.568                                     |
| II      | Luty                                    |  |   | 19,222.920                                 | 2,707.147                                     | 2,571.100                                  | 248.480                                       | 21,794.020                                 | 2,955.627                                     |
| III     | Marzec                                  |  |   | 20,783.015                                 | 3,027.012                                     | 2,894.412                                  | 295.940                                       | 23,677.427                                 | 3,322.952                                     |
| IV      | Kwiecień                                | <u> </u>   |   | 19,949.156                                 | 2,822.811                                     | 2,851.100                                  | 286.380                                       | 22,800.256                                 | 3,109.191                                     |
| V       | Maj                                     |  |   | 20,725.841                                 | 2,737.600                                     | 3,002.850                                  | 269.330                                       | 23,728.691                                 | 3,006.930                                     |
| VI      | Czerwiec                                | _  | _   | 20,575.022                                 | 2,748.731                                     | 2,877.050                                  | 269.350                                       | 23,452.062                                 | 3,018.081                                     |
| VII     | Lipiec                                  |  |   | 21,364.487                                 | 2,808.133                                     | 3,023.900                                  | 284.360                                       | 24,388.387                                 | 3,092.493                                     |
| VIII    | Sierpień                                | 7 - T  |   | 21,293.387                                 | 2,848,700                                     | 3,012.400                                  | 234.630                                       | 24,305.788                                 | 3,133.330                                     |
| IX      | Wrzesień                                | -  | _   | 20,810.158                                 | 2,864.553                                     | 2,863.050                                  | 278.790                                       | 23,673.208                                 | 3,143.343                                     |
| X       | Październik                             | 251.330  | 63.270  | 21,686.750                                 | 3,091.081                                     | 3,049.400                                  | 301.140                                       | 24,987.480                                 | 3,455.491                                     |
| XI      | Listopad                                | 258.610  | 61.970  | 20,959.925                                 | 3,055.982                                     | 3,162.900                                  | 302.205                                       | 24,381.435                                 | 3,420.157                                     |
| XII     | Grudzień                                | 288.210  | 72,000  | 20,929.450                                 | 3,213.627                                     | 3,254.300                                  | 299.860                                       | 24,471.960                                 | 3,585.487                                     |
| Total S | Razem w r. 1930                         | 798.150  | 197.240                                       | 249,897.875                                | 34,903.905                                    | 35,355.112                                 | 3,392.505                                     | 286,051.137                                | 38,493.650                                    |
|         | Total en<br>Razem w r. 1929<br>Total en |  |   | 247,014.636                                | 31,586.974                                    | 30,068.121                                 | 2,917.502                                     | 277.082.757                                | 34,504.476                                    |
|         |   | + 798.150  | + 197.240                                     | + 2,883.239                                | + 3,316.931                                   | + 5,286.991                                | + 475.003                                     | + 8,968.380                                | + 3,989.174                                   |

### 4. Produkcja wosku ziemnego.

Wosku ziemnego wydobyto 901.656 kg, co

w porównaniu z rokiem ubiegłym czyni nadwyżkę 66.466 kg; nadwyżka ta powstała wyłącznie dzięki zwiększonej produkcji w Dźwiniaczu, (Tabl. 9)

### Produkcja wosku ziemnego

w kilogramach Production d'ozokérite en kg

Tabl. 9

| Miejscowość                    |        | N      | i I    | e s           | i      | ą c    | e           | -             | M o            | i       | s              |        | Razem          |
|--------------------------------|--------|--------|--------|---------------|--------|--------|-------------|---------------|----------------|---------|----------------|--------|----------------|
| Localité                       | I      | II     | III    | IV            | V      | VI     | VII         | VIII          | IX             | X       | XI .           | XII    | Total          |
| Okręg Drohobycz<br>Borysław    | 50.000 | 55.120 | 63.370 | 51.070        | 50.185 | 60.070 | 65.130      | 55.000        | 65.530         | 66.060  | 62.940         | 36,780 | 681.255        |
| Okręg Stanisławów<br>Dźwiniacz |        | 5.370  | 20,050 | 25.112        | 21.549 | 22.944 | 22.355      | 23,579        | 23,432         | 22,396  | 15.864         | 17.750 | 220.401        |
| Razem w r. 1930                | 50.000 | 60.490 | 83.420 | 76.182        | 71.734 | 83.014 | 87.485      | 78.579        | 88.962         | 88.456  | 78.804         | 54.530 | 901.656        |
| Razem w r. 1929<br>Total en    | 80.030 | 61.075 | 75.040 | 84.065        | 69.068 | 81.218 | 88.275      | 69.569        | 61.020         | 54.110  | 51.050         | 60.670 | 835.190        |
|                                | 30.030 | —585   | +8.380 | <b>—7.883</b> | +2.666 | +1.796 | <b>—790</b> | <b>+9.010</b> | <b>+27.942</b> | +34.346 | <b>+27.754</b> | -6.140 | <b>+66.466</b> |

### 5. Stan otworów wiertniczych.

Z końcem r. 1930 ilość otworów będących w ruchu wynosiła 2.909, co w porównaniu z grudniem 1929 daje nadwyżke 155. Przegladając poszczególne rubryki tablicy 10 dostrzegamy, że ilość otworów wierconych - a więc kategorja najważniejsza - nietylko nie zwiększyła się, lecz przeciwnie spadła ze 110 w styczniu na 92 w grudniu; przyczem spadek dotyczy wszystkich okregów. Podniosła się natomiast ilość otworów w tłokowaniu i łyżkowaniu, jak również ilość otworów pompowanych i wyłącznie gazowych. Zjawisko to

tłómaczy się faktem, że w okresie sprawozdawczym wykonano szereg otworów płytkich oraz uruchomiono pewną ilość otworów zastanowionych,

Do końca r. 1928 wywiercono w Polsce w przybliżeniu ok. 5.200 naftowych otworów świdrowych.

> W r. 1929 było nowowywierconych szybów 167 ,, ,, 1930 ,,

Razem 5,595

Liczbę powyższą można przyjąć w przybliżeniu jako sumaryczną ilość otworów naftowych i gazowych wywierconych w Polsce do końca r. 1930.

Stan szybów État des puits 1930.

Tabl. 10

|                         |   | THE STREET    | SEASON AND   |  |  | STATE OF THE PARTY |   | CEO DECIMA                            |                                 | 11.00                           |   | THE SHAPE                          |
|-------------------------|---|---------------|--|--|--|--|---|---------------------------------------|---------------------------------|---------------------------------|---|------------------------------------|
|                         |   | Barrier St.   | I I  | . O Ś  | Ć C                                    | TW   | OR  | ÓW                                    | — Nom                           | bre de p                        | ouits   |                                    |
| Okręg górn.<br>District | Miesiąc<br>Mois                             | Wierconych    | Samopł. tło-<br>kow., łyżkow.<br>Éruptifs, piston-<br>nés, en cuillère | Pompow. ły-<br>źkow. ręcznie<br>En pomp.<br>Extract. à main. | Wyłącznie<br>gazowych<br>Exclus, a gaz | W wierceniu i prod. En forage et product.  | W instrum. i rekonstr. En instrum. et reconstr. | Razem<br>w ruchu<br>Total en activité | W monto-<br>waniu<br>En montage | Czasowo<br>zastanow.<br>Arrêtés | Razem otwo-rów nieczyn. Total de puits inactifs | Ogółem<br>szybów<br>Total de puits |
| Jasło                   | I. Styczeń                                  | 45            | 26   | 834  | 17                                     | 15   | 10  | 947                                   | 12                              | 119                             | 131   | 1078                               |
|                         | VI. Czerwiec                                | 40            | 74   | 822  | 20                                     | 15   | 6   | 977                                   | 10                              | 118                             | 128   | 1105                               |
|                         | XII. Grudzień                               | 39            | 77   | 862  | 18                                     | 8  | 12  | 1016                                  | 9                               | 119                             | 128   | 1144                               |
| Drohobycz               | I. Styczeń                                  | 49            | 353  | 983  | 102                                    | 33   | 26  | 1546                                  | 8                               | 538                             | 546   | 2092                               |
|                         | VI. Czerwiec                                | 50            | 384  | 985  | 109                                    | 30   | 31  | 1589                                  | 5                               | 627                             | 632   | 2221                               |
|                         | XII. Grudzień                               | 43            | 385  | 1008   | 118                                    | 32   | 29  | 1615                                  | 18                              | 637                             | 655   | 2270                               |
| Stanisławów             | I. Styczeń                                  | 15            | 97   | 126  | 11                                     | 4  | 6   | 259                                   | 11                              | 33                              | 44  | 303                                |
|                         | VI. Czerwiec                                | 18            | 102  | 131  | 12                                     | 5  | 4   | 272                                   | 8                               | 34                              | 42  | 314                                |
|                         | XII. Grudzień                               | 10            | 110  | 132  | 12                                     | 10   | 4   | 278                                   | 8                               | 35                              | 43  | 321                                |
| Radom                   | I. Styczeń<br>VI. Czerwiec<br>XII. Grudzień | <u>1</u><br>— | _  | =  |  |  | =   | <u>1</u>                              | =                               |                                 | =   | 1                                  |
| Razem — Total           | I. Styczeń                                  | 110           | 476  | 1943   | 130                                    | 52   | 42  | 2753                                  | 31                              | 690                             | 721   | 3474                               |
|                         | VI. Czerwiec                                | 108           | 560  | 1938   | 141                                    | 50   | 41  | 2838                                  | 23                              | 779                             | 802   | 3640                               |
|                         | XII. Grudzień                               | 92            | 572  | 2002   | 148                                    | 50   | 45  | 2909                                  | 35                              | 791                             | 826   | 3735                               |

### 6. Wyniki nowych wierceń w r. 1930.

Ogólna suma uwierconych metrów w r. 1930 wynosi 117.034, co w porównaniu z rokiem ubiegłym daje + 18.143 m. Fakt powyższy tłumaczy się wzmożonym ruchem wiertniczym na kopalniach eksploatujących płytkie złoża ropy specjalnej - po za obręhem Borysławia. Wzmożenie ruchu wiertniczego na małych kopalniach we wszystkich okregach górniczych należy do charakterystycznych cech ostatniego okresu sprawozdawczego.

rejonie borysławskim ilość metrów uwierconych zmniejszyła się o 5.706. Najwiekszy wzrost ilości metrów uwierconych wykazują otwory produkujące ropę specjalną w okręgu drohobyckim (+ 12.373 m); na szczególne wyróżnienie zasługuja tu: Schodnica (7.979 m), Rypne (7.026 m), Wańkowa (4.108 m). W innych okręgach największą sprawnością wykazały się: Bitków (7.307 m), Lipinki (6.143 m), i Harklowa (4.529 m). (Tabl. 11)

(Ciag dalszy na str. 373)

### Wykaz metrów uwierconych w okręgach:

Jasło, Drohobycz, Stanisławów i Radom \*)

Mètres forés dans les districts de:

Tabl. 11

|  |                             | uwierconych<br>mètres forés   |  |                              | uwierconych<br>mètres forés  |
|--|-----------------------------|---|--|------------------------------|--|
| Miejscowość — Localité                           | r. 1930                     | w stosunku<br>do roku<br>par rapport au<br>1929                           | Miejscowość — Localité   | r. 1930                      | w stosunku<br>do roku<br>par rapport au<br>1929                          |
| Okręg Jasło                                      |                             |   | Okręg Drohobycz  |                              |  |
| Białkówka<br>Biecz<br>Bóbrka                     | 214<br>644<br>141           | - 351<br>+ 107<br>- 249   | Borysław<br>Mraźnica<br>Tustanowice                                    | 1.823<br>19.107<br>7.257     | -1.684<br>-3.433<br>- 792  |
| Bratkówka<br>Brzezówka<br>Brzozów                | 90<br>349                   | - 553<br>- 40<br>- 483  | Popiele  Razem rejon borysławski  Total région de Borysław             | 429<br>28.616                | + 203 $-5.706$   |
| Chmielnik Długie Dobrucowa                       | 165<br>700                  | $egin{array}{ccccc} -& 401 \\ +& 165 \\ +& 280 \\ -& 190 \end{array}$     | Berehy Dolne   | 176                          | - 66<br>- 64   |
| Dominikowice Dydnia Głęboka Grabownica Starz.    | 156<br>161<br>32<br>1.928   | - 30<br>- 197<br>- 332  | Daszawa<br>Duba<br>Gelsendorf<br>Hołowsko                              | 964<br>2.452<br>307<br>170   | - 64<br>+ 797<br>- 299<br>+ 170  |
| Harklowa<br>Humniska<br>Iwonicz                  | 4.529<br>276<br>78          | $\begin{array}{r} + 1.035 \\ + 73 \\ - 340 \end{array}$                   | Jankowce<br>Kropiwnik Nowy<br>Lisowice                                 | 970<br>82<br>420             | + 970<br>+ 82<br>+ 208   |
| Izdebki<br>Jaszczew<br>Jeżów                     | 63<br>593<br>460            | + 63<br>+ 197<br>+ 315  | Łodyna<br>Manasterzec<br>Orów  | 701                          | $ \begin{array}{rrr}  & - & 19 \\  & + & 123 \\  & - & 374 \end{array} $ |
| Klimkówka<br>Kobylanka<br>Kobylany               | 753<br>—<br>415             | + 753<br>- 546<br>+ 149   | Rajskie<br>Ropienka<br>Rypne   | 1.53 <b>2</b><br>7.026       | $ \begin{array}{r}     -103 \\     +539 \\     +3.064 \end{array} $      |
| Korczyna - Biecz<br>Krościenko Niżne<br>Krosno   | 777<br>1.431<br>295         | $\begin{array}{cccccccccccccccccccccccccccccccccccc$                      | Schodnica<br>Stańkowa<br>Strzelbice                                    | 7.979<br>433<br>487          | + 4.834<br>+ 433<br>+ 51   |
| Kryg<br>Librantowa<br>Libusza<br>Lipinki         | 1.238<br>65<br>812<br>6.143 | $egin{pmatrix} + & 100 \\ - & 244 \\ + & 312 \\ + & 1.616 \end{bmatrix}$  | Tarnawa Dolna<br>Uherce<br>Urycz<br>Wańkowa                            | 410<br>122<br>1.371<br>4.108 | + 220<br>+ 122<br>+ 719<br>+ 1.399                                       |
| Łaski<br>Łężany<br>Męcina Mała                   | 500<br>172<br>158           | $ \begin{array}{r}     + 294 \\     - 150 \\     + 115 \end{array} $      | Wola Postołowa<br>Wołosianka Mała                                      | 236<br>305                   | - 217<br>- 217   |
| " Wielka<br>Męcinka<br>Mokre                     | 955<br>787<br>236           | + 257<br>+ 387<br>+ 53  | Razem poza Borysławiem<br>Total sauf Borysław<br>Razem okręg Drohobycz | 30.251<br>58.867             | + 12.373<br>+ 6.667  |
| Mrukowa<br>Nowosielce<br>Posadowa                | 397<br>—<br>551             | + 177<br>- 154<br>+ 551   | Total district de "  |                              | . 0.001  |
| Potok<br>Rogi<br>Rostoki                         | 2.182<br>285<br>130         | $ \begin{array}{rrr}  & - & 141 \\  & - & 470 \\  & + & 130 \end{array} $ | Okręg Stanisławów Bitków   | 7.307                        | +1.676   |
| Równe<br>Rzepiennik Strzyż.<br>Sądkowa<br>Sekowa | 826<br>182<br>—<br>206      | + 121<br>- 69<br>- 746<br>- 4   | Jabłonka<br>Kosmacz p. Bohor.<br>Kryczka                               | 259<br>424<br>305            | + 165<br>+ 402<br>+ 305  |
| Sobniów<br>Starawieś<br>Strachocina              | 101<br>541<br>401           | $ \begin{array}{cccccccccccccccccccccccccccccccccccc$                     | Krzywiec<br>Majdan<br>Mołotków<br>Niebyłów                             | 407<br>1.512<br>605<br>258   | $\begin{array}{c c} + & 211 \\ - & 39 \\ + & 422 \\ - & 34 \end{array}$  |
| Stróżna<br>Świerchowa<br>Szymbark                | 592<br>—<br>473             | + 364<br>- 397<br>+ 76  | Pasieczna<br>Pniów<br>Rosulna  | 3.719<br>371<br>3.370        | $\begin{array}{r} +1.242 \\ +358 \\ +1.241 \end{array}$                  |
| Tokarnia<br>Toroszówka<br>Turzepole              | 1.784<br>1.855              | $ \begin{array}{r} -290 \\ +1.639 \\ +875 \end{array} $                   | Starunia Razem okręg Stanisławów                                       | 19.180                       | + 375<br>+ 6.324   |
| Tyrawa Solna<br>Węglówka<br>Wietrzno<br>Witryłów | 73<br>1.178<br>699<br>46    | $egin{pmatrix} + & 73 \\ + & 203 \\ + & 310 \\ - & 217 \end{bmatrix}$     | Total district de " Okręg Radom  |                              |  |
| Wola Jaworowa<br>Zalęże                          | 459<br>274                  | + 239<br>- 254  | Wójcza   | 436                          | + 436  |
| Razem okręg Jasło<br>Total district de "         | 38.551                      | + 4.716   | Razem w całej Polsce<br>Total en Pologne                               | 117.034                      | + 18.143   |

<sup>\*)</sup> Na podstawie wykazów urzędowych.

### Okreg Drohobycz.

W rejonie borysławskim ruch wiertniczy koncentrował się przeważnie w Mraźnicy, gdzie wywiercono 14 otworów, ze względnie dobrym wynikiem, wynoszącym sumarycznie przeszło 41 cyst. produkcji początkowej dziennie oraz 110 m³/min. gazu początkowo. Do najlepszych otworów należą tu: Violetta — początkowo 20 cyst. dziennie, Zyg-

munt, Mina, Parnas, Gen. Sikorski — początkowo 3—2.5 cyst. dziennie, Standard 4 — początkowo 2 cyst. dziennie. — Chybiony otwór był jeden. — W Tustanowicach wywiercono zaledwie 3 szyby.

Pogłębianie prowadzono ze zmiennem szczęściem. Na wyróżnienie zasługują tu: Aldona 3, która uzyskała z piaskowca borysławskiego z głęb. 1498 m 4 cyst. dziennie, oraz Ekwiwalent 3 i Stateland 25, (Ciąg dalszy na str. 376)

### Wykaz otworów nowodowierconych i pogłębionych

Puits entrés en production pour la première fois et approfondits jusqu'au nouvel horizon

### Rejon Borysław

Tabl. 12

| Miejscowość<br>Localité | Otwory no-<br>wodowiercone<br>Puits entrés<br>en production   | Głębokość<br>z końcem r. 1930<br>Profondeur alafinde   | Początkowa<br>dzienna pro-<br>dukcja ropy<br>Production<br>initiale de<br>petrole<br>kg   | Pocz. prod. gazów<br>Prod. initiale de gaz<br>m³/min.             | U w a g i<br>Remarques   | Otwory po-<br>głębione do no-<br>wego horyzontu<br>Puits approfon-<br>dits jusqu'au<br>nouvel horizon                   | Głębokość<br>z końcem r. 1930<br>Profondeur à la fin de<br>m   | Początkowa<br>dzienna pro-<br>dukcja ropy<br>Production<br>initiale de<br>pétrole<br>kg                     | Pocz, prod. gazów<br>Prod. initiale de gaz<br>m³/min. | U w a g i<br>Remarques |
|-------------------------|---|--|---|---|--|---|--|---|---|------------------------|
| B.ORYSŁAW               |   |  |   |   |  | Barbara 3 Brugger 1 Ekwiwalent 3 Giusel Perutz 2 Karpaty 44 Janus Ratoczyn 11 26 27 Szczur 2 Vanderbergh                | 1574<br>1452<br>1744<br>1255<br>938<br>1206<br>1788<br>1736<br>1590<br>1753<br>1726                  | bez rezultatu  25.000 bez rezultatu 700 bez rezultatu , " " " " 13.000                                      | -<br>3<br>-<br>-<br>-<br>-<br>-<br>-<br>2             | pogłębia               |
| Total d<br>Razem        | otworów z rezultatem<br>e puits avec résultat<br>otworów bez rezultatu<br>e puits sans résultat   | _<br>_   | Ē   | _<br>_  |  | z rezultatem<br>bez rezultatu   | 3<br>8   | 38.700  | 5<br>—  |                        |
| TUSTANOWICE             | Dabrowa 14<br>Karol 1<br>Stefa 3  | 1497<br>932<br>957   | 1.200<br>300<br>300   | 4<br>- <u>-</u>   |  | Edison 2<br>Lucky Star 2<br>Magda<br>Margot<br>Stateland 17<br>21<br>25<br>Wagman 4                                     | 1363<br>1378<br>1004<br>794<br>1584<br>1629<br>1554<br>1406  | 1.700<br>3.000<br>400<br>400<br>bez rezultatu<br>3.000<br>26.000<br>bez rezultatu                           | 3<br>4<br>3<br>—<br>7                                 |                        |
| Total de<br>Razem e     | otworów z rezultatem<br>2 puits avec résultat<br>otworów bez rezultatu<br>2 puits sans résultat   | 3  | 1.800   | 4   |  | z rezultatem<br>bez rezultatu   | 6 2  | 34.500  | 17  |                        |
| MRAŽNICA                | Arkadja Fryderyk-Bitumen 4 GalBitumen 2 Gdańsk Józik 3 Karol-Horod. Mina Nobel-Horod. 1 Parnas Gen. Sikorski Standard 4 8 Violetta Zawisza Czarny 2 Zygmunt 4 | 1624<br>1499<br>1707<br>1464<br>709<br>1590<br>497<br>1565<br>1027<br>1115<br>1517<br>1572<br>943<br>1539<br>712 | 12.000<br>10.000<br>10.000<br>12.000<br>10.000<br>13.000<br>30.000<br>bez rezultatu<br>25,000<br>24.000<br>20.000<br>10.000<br>200.000<br>2.500<br>32,000 | 7<br>17<br>1<br>30<br>—<br>20<br>—<br>4<br>1<br>4<br>3<br>15<br>— | pogłębia<br>Samoczynny wzrost w mies.<br>grudniu na 2.5 cyst. dzien. | Aldona Bertold 3 Czesław Gustaw 1 Horodyszcze 10 Joffre 1 2 Nobel-Horod. 3 Pasteur 2 Sassyk 6 Sfinks Standard 7 Union 7 | 1498<br>1511<br>1549<br>1515<br>1636<br>1723<br>1492<br>1505<br>1872<br>1499<br>1689<br>1513<br>1626 | 40.000 bez rezultatu 20.000 8.000 15.000 bez rezultatu 4.000 bez rezultatu 4.000 bez rezultatu 3.000 10.000 | 5<br>1<br>4<br>—<br>1<br>2<br>34<br>14<br>4<br>4      | . pogłębia             |
| Total de<br>Razem o     | tworów z rezultatem<br>puits avec résultat<br>tworów bez rezultatu<br>puits sans résultat   | 14   | 410.500   | 110   |  | z rezultatem<br>bez rezultatu   | 9  | 108.000   | 65<br>—   |                        |

### Wykaz otworów nowodowierconych i pogłębionych

Puits entrés en production pour la première fois et approfondits jusqu'au nouvel horizon en

Okręg górn. - District Drohobycz poza Borysławiem

Tabl. 13

| Miejscowość<br>Localité            | Otwory nowodo-<br>wiercone<br>Puits entrés en<br>production              | Głębokość<br>z końcem r. 1930<br>Profondeur à la fin de<br>m | Początkowa<br>dzienna pro-<br>dukcja ropy<br>Production<br>initiale<br>de petrole<br>kg | Pocz. prod. gazów<br>Prod. initiale de gaz<br>m³/min. | Uwagi<br>Remarques | Otwory pogłębione do nowego horyzontu Puits approfondits jusqu'au nouvel horizon | Głębokość<br>z końcem r. 1930<br>Profondeur à la fin de<br>m | Początkowa<br>dzienna pro-<br>dukcja ropy<br>Production<br>initiale<br>de pétrole<br>kg | Poez, prod. gazów Prod. initiale de gaz $m^3/m$ in. | U w a g i<br>Remarques |
|------------------------------------|--|--|---|---|--------------------|--|--|---|---|------------------------|
| Berehy Dolne<br>Daszawa<br>Duba    | Helena 1<br>Mazur 6<br>Podlasie 15                                       | 614<br>674<br>846<br>826                                     | bez rezultatu<br>2.000<br>1.300   | 160<br>—  |                    |  | <u> </u>   | 0   | Д.  |                        |
| Gelsendorf<br>Hołowsko<br>Jankowce | Ropa-Jan<br>Polmin 5<br>Piłsudski<br>Pionier 1                           | 572<br>335<br>170<br>970<br>705                              | 5.000<br>—<br>100<br>bez rezultatu  | 111<br>—  |                    |  |  |   |   |                        |
| Manasterzec<br>Popiele<br>Ropienka | Zofja 2<br>Jerzy-Franciszek 3<br>Ropienka 83<br>84<br>, 85               | 300<br>340<br>327  | bez rezultatu<br>100<br>2.100<br>220<br>1.500   |   |                    |  |  |   |   |                        |
| Rypue                              | 86.<br>87<br>Serhów 9<br>10  | 302<br>263<br>628<br>506<br>594                              | 1.000<br>6.000<br>3.000<br>2.000<br>2.000   |   |                    | Serhów 5   | 669  | 9.000   | _   |                        |
|                                    | , 12<br>, 13<br>, 14<br>, 15   | 599<br>674<br>694<br>519<br>704                              | 4.000<br>1.500<br>2.000<br>1.600<br>2.700   |   |                    |  |  |   |   |                        |
| Schodnica                          | Staje 1<br>" 2<br>" 3<br>Avanti 3  | 558<br>572<br>431<br>497<br>734                              | 3.000<br>2.500<br>5.000<br>5.000<br>4.100   |   |                    | Eryk   | 452  | 500   | _   |                        |
|                                    | Byrd<br>Ferdynand<br>Jaga<br>Kasper<br>Oil Field 1                       | 348<br>413<br>409<br>457<br>427                              | 600<br>3.500<br>500<br>1.500<br>1.000   |   |                    | Dinar<br>Lir   | 995<br>688   | 1.400   |   |                        |
|                                    | Wapniarka 6 Gal. Michałków 22 Gal. Muchowate 39 " 41 " 42                | 410<br>392<br>418  | 1.300<br>1.200<br>1.500<br>1.700  |   |                    |  |  |   |   |                        |
| Stańkowa<br>Strzelbice             | " " 43<br>" " 45<br>Na Kaczmarskim !<br>Gmina 1<br>Karol 67<br>Stefan 68 | 398  | 1.000<br>2.100<br>900<br>600<br>4.500<br>2.200  | =======================================               |                    |  |  |   |   |                        |
| Tarnawa<br>Urycz                   | Zofja 24<br>Zdenka<br>Urycka Ska 119                                     | 81<br>600<br>418<br>501<br>452                               | 200<br>500<br>400<br>300<br>1,000   |   |                    |  |  |   |   |                        |
| Wańkowa                            | " 122<br>Leszczowate 37<br>43<br>44<br>45                                | 224<br>669<br>622<br>779<br>719                              | 500<br>600<br>1.500<br>bez rezultatu<br>1.700   | _<br>_<br>_<br>_                                      | -                  |  |  |   |   |                        |
| Wołosianka Mała<br>Wołoska Wieś    | Brelików 74<br>75  | 527<br>398<br>334<br>411                                     | 2.600<br>1.600<br>1.000<br>bez rezultatu  |   |                    |  |  |   |   |                        |
| Total de puits                     | prów bez rezultatu   | 53<br>5  | 93.780  | 271   |                    | z rezultatem<br>bez rezultatu  | 4  | 12.100  | -   |                        |

### Wykaz otworów nowodowierconych i poglębionych

Puits entrés en production pour la première fois et approfondis jusqu'au nouvel horizon

Okręg górn. - District Jasło

Tabl. 14

| Miejscowość<br>Localité   | Otwory no-<br>wodowiercone<br>Puits entrés<br>en production                     | Głębokość<br>z końcem r. 1930<br>Prof. à la fin de<br>m | Początkowa<br>produkcja<br>dzienna ropy<br>Production ini-<br>tiale de pétrole<br>kg | Początkowa<br>produkcja gazów<br>Production<br>initiale de gaz<br>m³/min. | Uwagi<br>Remarques | Otwory pogłębione<br>do nowego horyzontu<br>Puits approfondits<br>jusqu'au nouvel<br>horizon | Głębokość<br>z końcem r. 193(<br>Prof. à la fin de<br>m | Początkowa<br>produkcja<br>dzienna ropy<br>Production ini-<br>tiale de pétrole<br>kg | Początkowa<br>produkcja gazów<br>Production<br>initiale de gaz<br>m³/min. | Uwagi<br>Remarques |
|---|---|---|--|---|--------------------|--|---|--|---|--------------------|
| Białkówka<br>Brzezówka<br>Biecz   | Jasiołka 1<br>Olga 2<br>Gaz 6<br>Jedność 1                                      | 973<br>1086<br>1193<br>210                              | bez rezultatu " 600 bez rezultatu  | 100   |                    | Romanja 3  | 493   | 70   | _   |                    |
| Brzozów<br>Długie<br>Dobrucowa<br>Dominikowice<br>Dydnia<br>Głęboka     | Romanja 4<br>Halina<br>Wietrzanka<br>Znicz 6<br>Wojciech<br>Anna 2<br>Borówka 1 | 248   | " 200<br>bez rezultatu   |   |                    |  |   |  |   |                    |
| Grabownica Starz.   | Gaten 8<br>, 10<br>, 17<br>, 13<br>Graby 4<br>, 6                               | 601<br>459<br>1008<br>943<br>717<br>752                 | 2.500<br>30.000<br>5.000<br>4.000<br>1.500<br>3.000                                  |   |                    | Graby 9  | 442<br>700  | 6.500  | _   |                    |
| Harklowa  | , 7<br>, 8<br>Minerwa 15<br>, 17<br>, 18<br>, 19<br>Ropita 20                   | 509<br>592<br>391<br>425<br>471<br>494<br>428           | 2,500<br>3.000<br>2.000<br>1,200<br>3.000<br>3.500<br>3.200                          |   |                    | Ropita 18  | 443   | 3.000  | _   |                    |
| Humniska  | " 21<br>" 22<br>" 23<br>Wede 147<br>" 148<br>August                             | 448<br>465<br>454<br>536<br>532<br>960                  | 600<br>1.000<br>2.500<br>2.500<br>2.000<br>6.000                                     | -<br>-<br>-<br>-<br>-   |                    |  |   |  |   |                    |
| Izdebki<br>Jaszczew<br>Jeżów<br>Klimkówka<br>Kobylany<br>Korczyna-Biecz | Izdebki Gaz 11 Płk. Boerner Iza - Jan Robert Desul 2 Stanisław 20               | 417<br>989<br>605<br>185<br>568<br>255<br>400           | bez rezultatu<br>700<br>800<br>250<br>3.500  |   |                    | Stanisław 17   | 216   | 2,500  | _   |                    |
| Krościenko Niżne  | " 21<br>Kronem Arn. 51<br>" " 52  | 316<br>458<br>569                                       | 500<br>700<br>3.000  |   |                    | Kronem Arn. 28<br>, , 41<br>, , 42<br>, , 44<br>, , 46                                       | 551<br>594<br>604<br>644                                | 1.500<br>1.000<br>1.000<br>2,000<br>400  | _<br>_<br>_   |                    |
| Kryg<br>Lipinki   | Elżbieta 2<br>Henryk 2<br>Piłsudski 2<br>Sobieski 15<br>Beskid 3                | 294<br>200  | 1.000<br>2.500<br>600<br>bez rezultatu   | =   |                    |  |   |  |   |                    |
|   | Jakób 7<br>" 8<br>" 9<br>" 10<br>Lipa 22<br>" 23                                | 196<br>352<br>361<br>377<br>348<br>141<br>175           | 100<br>5.000<br>1.500<br>1.500<br>1.000<br>500<br>400                                |   |                    |  |   |  |   |                    |
|   | , 24<br>, 25<br>, 26<br>, 27<br>, 28<br>, 29                                    | 90<br>134<br>70<br>68<br>81<br>89                       | 90<br>160<br>400<br>240<br>300<br>280  |   |                    |  |   |  |   |                    |
|   | " 30<br>" 31<br>" 32<br>" 33<br>" 34<br>" 35<br>" 36                            | 81<br>90<br>65<br>175<br>174<br>197<br>186              | 150<br>120<br>90<br>2.000<br>1.800<br>1.800<br>1.200                                 |   |                    |  |   |  |   |                    |

(Ciag dalszy tabl. 14)

| Miejscowość<br>Localité             | Otwory no-<br>wodowiercone<br>Puits entrés<br>en production | Głębokość<br>z końcem r. 1930<br>Prof. a la fin de<br>m | Początkowa<br>produkcja<br>dzienna ropy<br>Production ini-<br>tiale de petrole<br>kg | Początkowa<br>produkcja gazów<br>Production<br>initiale de gaz<br>m³/min. | Uwagi<br>Remarques | Otwory poglębione<br>do nowego horyzontu<br>Puits approfondits<br>jusqu'au nouvel<br>horizon | Glębokość<br>z końcem r. 1930<br>Prof. à la fin de<br>m | Początkowa<br>produkcja<br>dzienna ropy<br>Production ini-<br>tiale de pétrole<br>kg | Początkowa<br>produkcja gazów<br>Production<br>initiale de gaz<br>m³/min. | Uwagi<br>Remarques |
|-------------------------------------|---|---|--|---|--------------------|--|---|--|---|--------------------|
| Lipinki                             | Lipa 37<br>, 38   | 314<br>207  | 500<br>1.000   | _   |                    |  |   |  |   |                    |
|                                     | , 39<br>Jutrzenka 13  | 191<br>290  | 300<br>1.500   | _   |                    |  |   |  |   |                    |
|                                     | " 18<br>" 19  | 274<br>300  | 1.000  | _   |                    |  |   |  |   |                    |
| Librantowa                          | " 20<br>Renée   | 256<br>482  | 800<br>bez rezultatu   | _   |                    |  |   |  |   |                    |
| Libusza                             | Adam 133<br>, 134   | 204<br>272  | 150<br>100   | _   |                    |  |   |  |   |                    |
|                                     | , 135<br>, 136  | 104<br>114  | 250<br>250   | _   |                    |  |   |  |   |                    |
| Łaski                               | " 137<br>Jerzy  | 116<br>702  | bez rezultatu  | _   |                    |  |   |  |   |                    |
| Łężany<br>Męcina Wielka             | Szczęść Boże 2<br>Fellnerówka 5<br>Katarzyna                | 172<br>431<br>186                                       | " 2.500<br>1.000   | <u>-</u>  |                    |  |   |  |   |                    |
| Мęсiпа Маłа                         | Prem. Skrzyński<br>Kazimierz                                |   | bez rezultatu<br>70  |   |                    |  |   |  |   |                    |
| Męcinka                             | Wulkan 4  | 1140<br>653   | bez rezultatu  | 5   |                    |  |   |  |   |                    |
| Mokre<br>Mrukowa                    | Mieczysław<br>Kostano 1                                     | 366<br>243  | 500<br>bez rezultatu   |   |                    |  |   |  |   |                    |
| Posadowa                            | " 3<br>Posadowa 2   | 374<br>551  | 200  | =   |                    |  |   |  |   |                    |
| Potok                               | Alba 1<br>Leon 150  | 714<br>765  | 2.000<br>bez rezultatu   |   |                    |  |   |  |   |                    |
| Rogi                                | Tryumf 2  | 472<br>496  | 2.500<br>600   | =   |                    | Emilja 11  | 1400  | 5.000  |   |                    |
| Równe<br>Rzepiennik Strzyż.         | Ignacy<br>Zośka 1   | 747<br>433  | 10,000   | _   |                    | August 44  | 765   | 1.200  |   |                    |
| Sękowa<br>Sobniów                   | Paul 2<br>Belarm 1  | 206<br>1273   | bez rezultatu  | _   |                    |  |   |  |   |                    |
| Starawieś<br>Strachocina            | Starowsianka 2<br>Strachocina 2                             | 341<br>797  | 4.000  | 80  |                    |  |   |  |   |                    |
| Szymbark                            | Śląsk 6   | 45<br>82  | 1.000<br>bez rezultatu   |   |                    |  |   |  |   |                    |
| Toroszówka                          | Bystrzyca 10<br>Amelja 1                                    | 346<br>461<br>355                                       | 500<br>3.500<br>5.000  |   |                    |  |   |  |   |                    |
|                                     | " 2<br>" 3<br>Hanka 5                                       | 331 584   | 1.500<br>bez rezultatu   | _   |                    |  |   |  |   |                    |
| Turzepole                           | , 6<br>Ryszoldo 3   | 198<br>405  | 250<br>200   | _   |                    | Nadgrabcem 24  | 603   | 700  |   |                    |
| <b>W</b> ęgłówka                    | Szczęść Boże 1<br>Granat 122                                | 619<br>299  | 400<br>2.200   | =   |                    | Granat 121   | 283   | 500  |   |                    |
|                                     | " 123<br>Kiczary-Wittig 17                                  | 355<br>176  | 400<br>650   | _   |                    |  |   |  |   |                    |
| Wietrzno<br>Witryłów                | , Macher 18   |   | 1.200  |   |                    | Alma 19  | 720   | 15,000   | -   |                    |
| Załęże                              | Barbara 1<br>Załęże 1                                       | 367 578   | 1.500  |   |                    |  |   |  |   |                    |
| Razem otworóv<br>Total de puits ave | ec résultat   | 92  | 161.000  | 185   |                    | z rezultatem   | 15  | 41.070   | 1 -   |                    |
| Razem otworóv<br>Total de puits san | w bez rezultatu<br>s résultat                               | 26  |  |   |                    | bez rezultatu  |   | _  |   |                    |

które miały początkowo około 2.5 cyst. dziennie.

Na kopalniach okręgu Drohobycz, poza Borysławiem, ruch wiertniczy — jak wzmiankowaliśmy poprzednio — był wzmożony. Uzyskano tu, na 58 otworów nowo dowierconych, 53 z dobrym wynikiem. Dały one sumarycznie 93.780 kg ropy dziennie początkowo oraz 271 m³/min gazu. Do lepszych

wyników można zaliczyć otwory w Dubie, w Rypnem, w Schodnicy, w Ropience, w Strzelbicach; niektóre z nich uzyskiwały początkowo 2 — 6000 kg dziennie. Najlepsze gazowe szyby dowiercono w Daszawie i Gelsendorfie, z produkcją przeszło 100 m³/min.

(Tabl. 13)

### Wykaz otworów nowodowierconych i poglębionych

Puits entrés en production pour la première fois et approfondits jusqu'au nouvel horizon

Okręg górn. - District Stanisławów

Tabl. 15

1930

| Miejscowość<br>Localité        | Otwory nowodo-<br>wiercone<br>Puits entrés en<br>production       | Głębokość<br>z końcem r. 1930<br>Profondeur à la fin de<br>m               | Początkowa<br>dzienna pro-<br>dukcja ropy<br>Production<br>initiale de<br>petrole<br>kg         | Pocz. prod. gazów<br>Prod. initiale de gaz<br>m³/min. | Úwagi<br>Remarques               | Otwory po-<br>głębione do no-<br>wego horyzontu<br>Puits approfon-<br>dits jusqu'au<br>nouvel horizon | oko                        | Początkowa<br>dzienna pro-<br>dukcja ropy<br>Production<br>initiale de<br>pėtrole<br>kg | Pocz. prod. gazów<br>Prod. initiale de gaz<br>m³/min. | U w a g i<br>Remarques |
|--------------------------------|---|--|---|---|----------------------------------|---|----------------------------|---|---|------------------------|
| Bitków<br>Jabłonka             | Dabrowa 48  " 106 " 123 " 128 " 138 " 139 " 140 Polanka 3 Opiag 3 | 907<br>803<br>995<br>860<br>1309<br>1120<br>1284<br>968<br>149             | 3.000<br>2.000<br>4.000<br>6.000<br>5.700<br>5.000<br>6.000<br>1.500<br>1.300                   |   | pogłębia<br>"                    | Dąbrowa 46<br>47<br>Edith<br>Zofja 2  | 796<br>479<br>1311<br>1280 | 1.600<br>6.000<br>bez rezultatu<br>6.500  | _<br>3<br>_<br>_                                      | pogłębia               |
| Kosmaczp. Bohorod.<br>Krzywiec | Krzywiec 1  | 1212   | bez rezultatu   | _   |                                  | Kitwan 3  | 631                        | 2.000   | _   |                        |
| Majdan<br>Mołotków<br>Niebyłów | Anna 4  5  6  Nadzieja 4  Raoul 1  2  3  4  Przyszłość 2  Marja 1 | 400<br>232<br>310<br>177<br>333<br>559<br>315<br>309<br>269<br>785<br>1427 | "1.000<br>3.000<br>600<br>2.200<br>500<br>500<br>2.000<br>1.400<br>bez rezultatu                |   | pogłębia<br>pogłębia<br>pogłębia | Nadzieja 3  | 299                        | bez rezultatu   | _   |                        |
| Pasieczna                      | Chrobry 7 8 Italica 54  | 1187<br>1238<br>509  |   | 1   |                                  | Chrobry 2   | 1170                       | 10.000  | 2   |                        |
| Pniów<br>Rosulna               | Kozak 5 Zofja 23  " 26 " 27 " 28 " 29 " 30 " 31 " 32              | 210<br>333<br>361<br>356<br>376<br>409<br>396<br>417<br>426                | 3.500<br>3.500<br>2.250<br>1.500<br>3.000<br>1.600<br>2.000<br>2.000<br>2.000<br>2.000<br>5.000 |   | pogłębia                         | Bitumen 1   | 1007                       | 500   |   |                        |
| Razem otwo                     | rów z rezultatem  | 30   | 84.500  | 2   |                                  | z rezultatem  | 6                          | 26.000  | 5   |                        |
|                                | rów bez rezultatu   | 4  | -   | _   |                                  | bez rezultatu   | 2                          | -   | -   |                        |

### Okręg Jasło.

Na 118 otworów nowych uzyskano tu w 92 wypadkach dodatnie wyniki, które dały w sumie 161.000 kg początkowej produkcji dziennie oraz 185 m³/min gazu. Najbardziej wydajnym otworem okazał się Gaten 10 w Grabownicy Starzeńskiej, z produkcją ok. 3 cyst. dziennie. Również dobre rezultaty osiągnięto w Równem na szybie Ignacy (1 cyst. dziennie) oraz w Toroszówce, Lipinkach, Harklowej, Korczynie-Bieczu i innych. (Tabl. 14)

### Okreg Stanisławów.

Na 34 otwory nowo dowiercone w 30 wypadkach uzyskano produkcję w sumie 84.500 kg dziennie początkowo. Lepsze wyniki osiągnięto w Bitkowie i Pasiecznej, gdzie produkcja początkowa poszczególnych otworów wynosiła ok. 0.5 cyst. dziennie. Otwory te jednak były dosyć głębokie, wówczas gdy w Rosulnej cały szereg płytkich od 200 — 400 m miał od ok. 2 — 5000 kg dziennie. — To samo w Majdanie. (Tabl. 15)

Tablica 16 podaje zestawienie wyników osiągniętych otworami nowodowierconemi i poglębianemi, w poszczególnych okręgach górniczych. W sumie wywiercono 192 otwory nowe z wynikiem dodatnim, przyczem osiągnięto 75 cyst. produkcji początkowej dziennie i 572 m³/min gazu. Ilość otworów bez rezultatu wynosiła 37. Poglębionych otworów z dodatnim wynikiem było 43 z produkcją początkową sumarycznie przeszło 25 cyst. dziennie oraz 92 m³/min gazu — bez wyników było 16 otworów.

### Otwory poszukiwawcze.

Najbardziej pozytywne wyniki zostały osiągnięte przez niektóre otwory mraźnickie, jak: Violetta, Parnas, Gen. Sikorski: nawierciły one znaczne ilości ropy w spągu warstw nasuniętych, w głęb. 942 — 1115 m, przyczem wyniki osiągnięte tu były dość znaczne. Można przypuszczać, iż horyzont nawiercony będzie miał na obszarze mraźnickim większy zasiąg i spowoduje założenie tam wierceń nowych.

### Wykaz otworów nowodowierconych i pogłębionych

Puits entrés en production pour la première fois et approfondits

Tabl. 16

1930

| Okręg górn. — District                                | wodov<br>Nombi                       | tworów no-<br>wierconych<br>re de puits<br>n production | Początkowa<br>produl<br>Production<br>par j | kcja<br>initiale        | Ilość otwore<br>bionych do<br>horyzo<br>Nombre d<br>approfo | nowego<br>ntu<br>e puits            | Początkowa<br>produl<br>Production<br>par jo | ccja<br>initiale                     | en fora                         |                                  | Otwory wiercone<br>i poglębione<br>Puits entrés en pro-<br>duction et approfondits |  |
|---|--------------------------------------|---|---|-------------------------|---|-------------------------------------|--|--------------------------------------|---------------------------------|----------------------------------|--|--|
|   | z pro-<br>dukcją<br>avec la<br>prod. | bez<br>produkcji<br>sans prod.                          | ropy<br>pétrole<br>kg                       | gazów<br>gaz<br>m³ min. | z produkcją<br>avec la<br>prod.                             | bez pro-<br>dukcji<br>sans<br>prod. | ropy<br>pétrole<br>kg                        | gazów<br>gaz<br>m <sup>a</sup> /min. | z produkcją<br>avec la<br>prod. | bez pro-<br>dukeji<br>sans prod. | Ilość<br>otworów<br>Nombre<br>de puits   | Początkowa<br>dzien. prod.<br>Prod. initia-<br>le par jour |
| Jasto   | 92                                   | 26  | 161.000                                     | 185                     | 15  | _                                   | 41.070                                       | _                                    | 107                             | 26                               | 202.070  | 185  |
| Drohobycz<br>Rejon borysławski                        | 17                                   | 1   | 412.300                                     | 114                     | 18  | 14                                  | 173.200                                      | 87                                   | 35                              | 15                               | 585.500  | 201  |
| Kop. poza Borysławiem                                 | 53                                   | 5   | 93.780                                      | 271                     | 4   | _                                   | 12.100                                       | 4                                    | 57                              | 5                                | 105.880  | 271  |
| Cały okręg Drohobycz                                  | 70                                   | 6   | 506.080                                     | 385                     | 22  | 14                                  | 185,300                                      | 87                                   | 92                              | 20                               | 691.380  | 472  |
| Stanisławów   | 30                                   | 4   | 84.500                                      | 2                       | 6   | 2                                   | 26.000                                       | 5                                    | 36                              | 6                                | 110.500  | 7  |
| Radom   |                                      | 1   | <u> </u>                                    | _                       | _   |                                     | <u> </u>                                     | F. C. 200                            | _                               | 1                                |  | 7.02   |
| Wszystkie okręgi razem<br>Tous les districts ensemble |                                      | 37  | 751.580                                     | 572                     | 43  | 16                                  | 252.370                                      | 92                                   | 235                             | 53                               | 1003.950   | 664  |

Poszukiwawcze wiercenia na wschodzie nie przyniosły dotąd wyników dodatnich. Jednakowoż niektóre z nich uzyskały ciekawe dane geologiczne, jak n. p. Marja w Niebyłowie, która nawierciła wgłębną formację menilitową; możliwem więc jest, że warstwy te na elewacji okażą się produktywne.

W centralnym rejonie drohobyckim, na kopalniach płytkich, wiercenia poszukiwawcze nie uzyskały zasadniczo wyników nowych; stwierdziły one jednak w niektórych wypadkach większy zasiąg złóż znanych co n. p. miało miejsce w Schodnicy, na otworze Sym 2, w warstwach inoceramowych. W Rypnem coraz bardziej, jak wzmiankowaliśmy, rozszerza się zasiąg pola eksploatowanego.

Dalej ku zachodowi mamy do zanotowania kilka ciekawych wypadków. Na kopalni w Wańkowej na wschodnich krańcach pola eksploatowanego w Leszczowatem uzyskano dobrą produkcję w paru otworach, które były tam założone kierując się wskazaniami geologicznemi, a specjalnie Nr. 46 był założony na rogowcach południowego skrzydła antykliny wańkowskiej. W Humniskach szyb August głęboki 960 m, uzyskał prod. z północnego elementu fałdu Brzozów - Humniska-Grabownica. Ze względu na to, że wiercenie powyższe odkryło nowy, nieznany dotąd produktywny element fałdu, odkrywają się na kopalni Humniska nowe możliwości wiertnicze.

W Załężu szyb Stanisław, głęb. 578 m, uzyskał nieznaczną produkcję i stwierdził — zakwestjonowaną przez negatywne wyniki otworu Zygmunt w Świerchowej — produktywność fałdu Świerchowa -

Łężyny, stanowiącego ciąg dalszy produktywnego siodła Kobylany-Bóbrka-Rogi.

Dobre wyniki osiągnął otwór Strachocina Nr. 2, który w głęb. 797 m nawiercił ok. 80 m³/min. gazu. Jest to już tutaj drugi otwór gazowy. Rezultaty te nadają całej strefie gazowej w Strachocinie większe znaczenie przemysłowe.

### Porównawcze zestawienie wyników nowo dowierconych otworów w Polsce i Stanach Zjednoczonych w latach 1928 — 1930.

Rezultaty osiągnięte u nas nowemi wierceniami, jak w r. 1930, tak i w dwuch latach poprzednich —

aczkolwiek są skromne — to jednakowoż pozwalają nam wysnuć pewne wnioski porównawcze z wysiłkami krajów innych, a specjalnie Stanów Zjednoczonych A. P., gdzie rozporządzamy dokładną statystyką.

W Polsce w r. 1930 wywiercono 187 otworów nowych ropnych z wynikiem dodatnim, a również 5 otworów z produkcją gazową, ponadto 36 otworów suchych. Procent więc otworów chybionych w stosunku do całości szybów nowowywierconych wynosi 15.8. Procentowy stosunek otworów chybionych najgorzej przedstawia się w okręgu jasielskim (22%), poczem z kolei przychodzi okręg Stanisławów (11.8%),

### Wykaz otworów nowodowierconych w Polsce i Stanach Zjednoczonych

Puits entrés en production pour la première fois en Pologne et aux États Unis

Tabl. 17

1928 - 1930

|  |   | 1 9  | 2 8       |  |                    | 1 9   | 2 9   | No. of the last  |                    | 1 9                                      | 3 0                     |   |
|--|---|--|-----------|--|--------------------|-------|-------|--|--------------------|--|-------------------------|---|
| Okręg górn. — District                     | z prod.<br>ropy<br>avec pro-<br>duction<br>du pétrole | z prod.<br>gazów<br>avec pro-<br>duction<br>du gaz | bez prod. | <sup>0</sup> / <sub>0</sub> otworów<br>bez prod.<br>de puits<br>sans prod. | ropy<br>avec prod. |       |       | <sup>0</sup> / <sub>0</sub> otworów<br>bez prod.<br>de puits<br>sans prod. | ropy<br>avec prod. | z prod.<br>gazów<br>avec prod.<br>du gaz | bez prod.<br>sans prod. | 0/potworów<br>bez prod.<br>de puits<br>sans prod. |
| Jasło<br>Drohobycz                         | 49  | =  | 14        | 22.2   | 53                 | 2     | 11    | 16.7   | 89                 | 3  | 26                      | 22.0  |
| Rejon borysławski<br>Kop. poza Borysławiem | 29<br>20  | 1 2  | 5<br>1    | 14.3<br>4.3  | 32<br>31           | 3     | 4 4   | 11.1<br>10.5   | 17<br>51           | $\frac{}{2}$                             | 1 5                     | 5.5<br>8.6  |
| Cały okr. Drohobycz                        | 49  | 3  | 6         | 10.3   | 63                 | 3     | 8     | 10.8   | 68                 | 2  | 6                       | 7.9   |
| Stanisławów                                | 19  |  | 1         | 5.0  | 22                 |       | 5     | 18.5   | 30                 |  | 4                       | 11.8  |
| Cała Polska<br>Tout la Pologne             | 117   | 3  | 21        | 14.9   | 138                | 5     | 24    | 14.4   | 187                | 5  | 36                      | 15.8  |
| Stany Zjednoczone A. P.<br>États Unis      | 12.526*)  | 2.727  | 7.078     | 31.7   | 13.121**)          | 3.109 | 7.211 | 30.8   | 10.512             | 2.944                                    | 5.891                   | 30.4  |

<sup>\*)</sup> Według Bureau of Mines, Petroleum in 1928

oraz okręg Drohobycz (7.9%). Podobny procent otworów chybionych powtarza się u nas również i w dwuch latach poprzednich 1928 i 1929.

Porównując dane z tej samej dziedziny na podstawie statystyki Stanów Zjednoczonych widzimy, że w roku n. p. 1930 na 10.512 nowych otworów ropnych i 2.944 otworów gazowych przypada 5.891 otworów chybionych, t. j. procent otworów chybionych wynosi tam 30.4. Stosunek ten zachowuje się również z małemi zmianami i w latach 1928—1929.

Z zestawienia więc powyższego wynika, iż wiercenia nasze, mimo iż nie uzyskują nadzwyczajnej produkcji, dały w trzech latach ostatnich dwukrotnie mniejszy procent otworów chybionych niż w Stanach Zjednoczonych. (Tabl. 17)

### 8. Światowa produkcja ropy.

Sumaryczna produkcja osiągnięta w r. 1930 wynosi według przybliżonych danych ok. 19,481.000

cyst., jest więc o przeszło 1 miljon cyst. mniejsza niż w roku poprzednim. Zmniejszenie to jednak nie zostało bynajmniej spowodowane wyczerpaniem się światowych zasobów surowca, lecz pewnemi ograniczeniami produkcji, specjalnie w Stanach Zjednoczonych, na skutek jej nadmiaru.

Z pomiędzy poszczególnych krajów Stany Zjednoczone wyprodukowały 12.328,767 cyst., a więc blisko półtora miljona cystern mniej niż w roku poprzednim, na skutek czego udział ich w produkcji światowej zmniejszył się do 63.3%. Wzrosła produkcja Wenezueli na 2,065.378 cyst., co stanowi 10.6% produkcji światowej, również zwiększyła się produkcja Rosji 1,728.400 cyst. (8.8%) i Rumunji 575.000 cyst. (3%). Polska ze swojemi 66.276 cyst. (0.34%) zajmuje czternaste miejsce.

Wyniki osiągnięte w ostatnich czasach na różnych polach naftowych świata wykazują, iż o wyczerpaniu się ropy w najbliższej przyszłości

<sup>\*\*)</sup> Dane prowizoryczne za r. 1929 i 1930 według Oil Weekly Nr. 7. I. 1930 i Nr. 4. I. 1931.

nie może być mowy, że raczej wskazane są środki zapobiegawcze w celu opanowania nadmiaru produkcji. Nieznaczne zmniejszenie się produkcji w Polsce nie należy również do symptomatów groźnych, temniemniej jednak przemawia za tem, aby zwiększyć wysiłki celem odkrycia nowych rezerw terenowych.

### Światowa produkcja ropy

Tabl. 18

Production mondiale du pétrole.

|                              | 19              | 28                     | 199             | 29         | 193             | 30         | 0/0       |
|------------------------------|-----------------|------------------------|-----------------|------------|-----------------|------------|-----------|
|                              | tys. baryłek 1) | cystern <sup>5</sup> ) | tys. baryłek ²) | cystern    | tys. baryłek ²) | cystern    | w r. 1930 |
| Stany Zjednoczone            | 901.474         | 12,359.200             | 1,007.323       | 13,798.945 | 900.000         | 12,328.767 | 63.3      |
| Wenezuela                    | 105.749         | 1,571.100              | 137,472         | 2,042,670  | 139.000         | 2,065.378  | 10.6      |
| Rosja                        | 84.704          | 1,163.400              | 99,507          | 1,364.980  | 126,000         | 1,728.400  | 8.8       |
| Meksyk                       | 50.151          | 758.500                | 44.688          | 676.070    | 40.000          | 605.140    | 3.1       |
| Persia                       | 43.461          | 576.300                | 42.145          | 558.950    | 44.000          | 583.500    | 3.0       |
| Rumunja 3)                   | 30.691          | 426.854                | 34.708          | 482.728    | 41.340          | 575.000    | 3.0       |
| Holenderskie Indje Wschodnie | 32.118          | 430.800                | 38.072          | 511.030    | 36.000          | 483.200    | 2.5       |
| Kolumbja                     | 19.897          | 284.100                | 20.385          | 291.210    | 20.000          | 285.710    | 1.5       |
| Peru                         | 12.006          | 159.200                | 13.422          | 178.010    | 12.000          | 159.000    | 0.8       |
| Trynidad                     | 7.684           | 113.900                | 8.716           | 129.130    | 9.500           | 140.740    | 0.7       |
| Argentyna                    | 9.070           | 132.300                | 9.391           | 137.090    | 9.400           | 137.230    | 0.7       |
| Indje ang.                   | 8.741           | 122.700                | 8.366           | 117.500    | 7.500           | 105.340    | 0.5       |
| Sarawak (ang. Borneo)        | 5.223           | 75.200                 | 5.279           | 76.070     | 5.000           | 72.500     | 0.4       |
| Polska 4)                    | 5.439           | 73.600                 | 4.940           | 66.851     | 4.898           | 66.276     | 0.3       |
| Japonja                      | 1.944           | 27.000                 | 2.010           | 27.920     | 2.000           | 27.910     | 0.1       |
| Egipt                        | 1.842           | 26.800                 | 1.864           | 27.130     | 1.800           | 26.200     | 0.1       |
| Ekwador                      | 1.084           | 15.400                 | 1.760           | 25.000     | 1.500           | 21.310     | 0.1       |
| Kanada                       | 624             | 7.800                  | 1.121           | 14.010     | 1.300           | 16.250     | 0.1       |
| Sachalin                     | 677             | 10.600                 | 1.076           | 16.870     | 1.300           | 20.380     | 0.1       |
| Niemcy                       | 630             | 9.200                  | 711             | 10.380     | 1.100           | 16.060     |           |
| lrak -                       | 713             | 9.500                  | 798             | 10.640     |                 |            |           |
| Francja                      | 512             | 7.400                  | 497             | 7.180      | 1.000           | 17.000     | 0.0       |
| Czechosłowacja               | 94              | 1.400                  | 93              | 1.390      | 1.300           | 17.660     | 0.2       |
| ltalja<br>Inne               | 46<br>24        | 600<br>300             | 44<br>34        | 573<br>425 |                 | 3.79.050   |           |
| Razem — Total                | 1,324.598       | 18,363.154             |                 | 20,572.752 | 1,404.938       | 19,481.951 | 100       |

- 1) Według Bureau of Mines, Petroleum in 1928 (z wyjątkiem dla Polski i Rumunji)
- 2) Dane prowizoryczne według Oil Weekly Nr. 3, I. 1931 (z wyjątkiem dla Polski i Rumunji)
- 3) Według Moniteur du Pétrole Roumain Nr. 4, II. 1931
- 4) Według naszej statystyki
- <sup>5</sup>) Baryłki przeliczone na cysterny przy uwzględnieniu ciężaru gatunkowego ropy (według Bureau of Mines)

### Porównawcze zestawienie przeciętnej dziennej produkcji jednego otworu w Polsce, Rumunji i Stanach Zjednoczonych A. P. w r. 1928.

Stany Zjednoczone Am. Półn. pomimo swojej olbrzymiej produkcji, jedynie nieznacznie przewyższają Polskę, o ile chodzi o przeciętną wydajność otworów będących w ruchu; mianowicie przypadało tam 1.004 kg dziennie na jeden otwór w r. 1928, wówczas gdy w Polsce mieliśmy w tym czasie 767 kg produkcji dziennej na jeden otwór. Przewyższa nas znacznie Rumunja, gdzie liczba odnośna dochodzi do 4.968 kg, wówczas gdy u nas jedynie szyby mraźnickie wykazują 4.000 kg. Do zanotowania jednak jest fakt, że wielka ilość otworów w stanie Pensylwanja, mianowicie 78.600, oraz w stanie

Ohio 37,900 wykazują przeciętnie wszystkiego 40 względnie 68 kg produkcji dziennej na jeden otwór, wówczas gdy u nas najmniej wydajne otwory w okręgu jasielskim uzyskują przeciętnie 212 kg dziennie na jeden otwór. (Fig. 2). \*)

### Produkcja i wydajność poszczególnych kopalń naftowych w Polsce w latach 1874 — 1928.

Na fig. 3 podano obrazowo odnośnie do poszczególnych miejscowości kopalnianych: całkowitą produkcję w cysternach, przeciętną produkcję jednego otworu w cysternach, przeciętną głębokość otworu w metrach, ogólną ilość otworów.

Zarysowuje się tu wyraźnie stosunek wzajemny wszystkich naszych większych kopalń naftowych,

<sup>\*)</sup> Porówn.: Statystyka Naftowa 1930, Nr. 2, str. 71.

przyczem według kalkulacji dzisiejszej wszystkie one przedstawiają się w świetle dodatniem. Na jeden otwór n. p. borysławski, o przeciętnej głębokości ok. 1450 m przypada 1870 cyst. ropy. Na jeden otwór schodnicki o przeciętnej głębokości ok. 500 m przypada 380 cyst. produkcji, na jeden otwór w Wańkowej glęboki ok. 500 m przypada 300 cyst. produkcji i t. d.

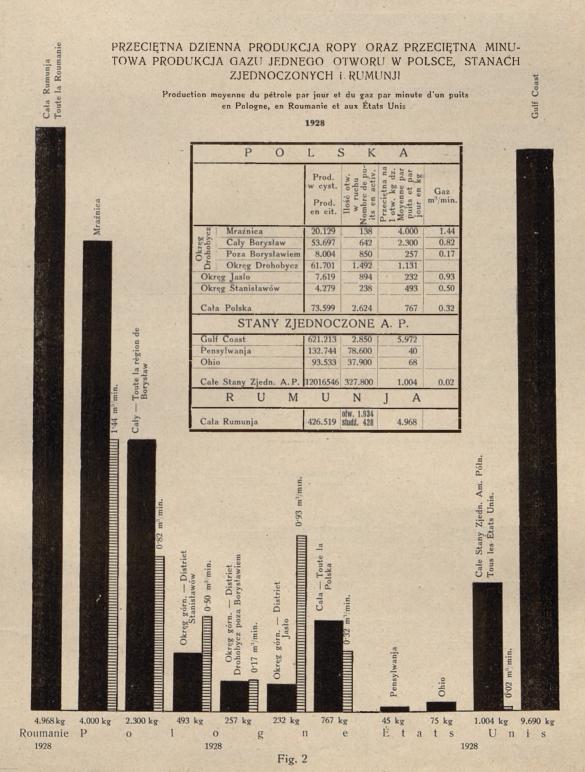
Z zestawienia powyższego wynika, że wszystkie nasze tereny naftowe sa dobre. Wymagaja one jednak znajomości budowy geologicznej, sprawnych i szybkich wierceń i wogóle uregulowanego i planowego gospodarowania. \*)

### 11. Ropa wyprodukowana przez większe Towarzystwa Naftowe w r. 1930.

Tablica 19. podaje wykaz ropy wyprodukowanej przez większe Tow. Naftowe.

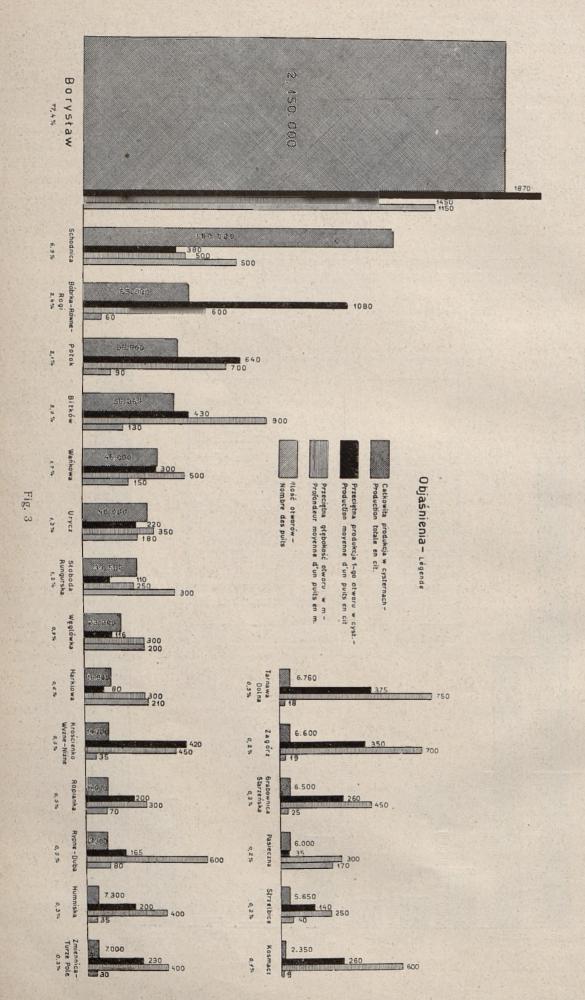
> Małopolska wyprodukowała w sumie 28.617 cyst. 5.798 Limanowa 5.336 Standard - Nobel 3.580

Reszta przypada na mniejsze przedsiębiorstwa.



## PRODUKCJA PRODUCTION DES MINES DE PÉTROLE EN POLOGNE KOPALN NAFTY W POLSCE

1874 - 1928



# Ropa wyprodukowana przez większe Tow. Naftowe w roku

Production de pétrole par Societés importantes en

1930

cysterno kg - citernes kg

Tabl. 19

| Razem<br>Total   | 9114,9093<br>890,5796<br>4775,4427<br>4544,1995<br>1436,5956<br>7855,9309<br>5336,9094<br>5798,7729<br>3580,6810<br>1854,7748<br>841,5400<br>799,2588<br>330,9258<br>19115,7724  |
|------------------|--|
| Grudzień<br>XII  | 833.2951<br>64.8881<br>473.0152<br>338.9200<br>118.8820<br>662.6557<br>448.9598<br>392.5068<br>362.8354<br>150.8421<br>150.8421<br>26.3000<br>1729.9396  |
| Listopad<br>XI   | 815.3568 799.7039<br>66.8910 62.8997<br>463.1700 474.3914<br>347.7167 333.8000<br>128.8780 116.6420<br>678.8503 657.8386<br>474.9719 446.9827<br>583.3235 515.4249<br>289.9045 360.1236<br>163.3284 149.5450<br>51.9000 47.0200<br>69.5800 67.2000<br>77.2000 27.1000<br>17712.1865 1604.0996  |
| Paździer.<br>X   |  |
| Wrzesień<br>IX   | 772.1736 759,9800<br>79,5656 65,3801<br>419,8730 431,0310<br>384,3760 129,7020<br>653,5326 651,2605<br>533,6925 440,464<br>467,0882 539,7692<br>292,8108 275,4900<br>150,5552 153,5772<br>67,4800 67,0000<br>63,3200 67,0000<br>63,3200 67,0000<br>63,3200 67,0000<br>56,33200 67,0000<br>56,33200 67,0000   |
| Sierpień<br>VIII |  |
| Lipiec<br>VII    | 792.4150<br>78.3040<br>40.22550<br>385.7750<br>134.2550<br>661.1337<br>483.2703<br>447.4814<br>302.196<br>73.3000<br>62.8704<br>29.9100<br>1601.0558   |
| Czerwiec<br>VI   | 722.9700 792.4150 84.1450 362.3580 402.2650 385.9400 134.2550 603.8807 661.1337 401.2785 483.2703 549.7633 447.4814 282.4002 73.3000 64.6800 29.9100 1493.5241 1601.0558   |
| . Maj            | 718.7200<br>76.2905<br>374.1778<br>401.7374<br>130.8060<br>631.2712<br>450.2520<br>539.2696<br>331.3540<br>74.400<br>71.0700<br>71.0700<br>71.465.0301   |
| Kwiecień<br>IV   | 720.3946<br>84.7958<br>371.1194<br>384.5434<br>137.2481<br>641.5170<br>347.7492<br>496.5699<br>79.6250<br>73.0300<br>73.0300<br>73.0300  |
| Marzec           | 733.8359         683.0113         763.0531         720.3946           82.3396         764915         88.5881         84.7958           332.0657         317.6529         347.3233         371.1194           435.2185         379.1435         404.2690         384.5434           80.9145         73.7377         120.2433         137.2481           73.7377         120.2433         137.2481           44.8.6205         392.6581         426.4442         496.5599           448.4738         392.6581         426.4442         496.5599           448.4738         392.6581         426.4442         496.5599           75.8600         101.5550         84.5200         79.6250           67.2300         58.9100         68.5200         73.0300           58.900         27.350         58.910         68.520         73.0300           29.8001         27.350         1536.262         73.0300           29.8001         1735.8619         1536.262         1558.0973           5507.2608         4903.2792         5440.1694         5361.0942  |
| Luty             | 683.0113<br>76.4915<br>317.6529<br>379.1435<br>73.7377<br>610.8885<br>390.4167<br>392.6581<br>218.7544<br>101.5550<br>58.9100<br>58.9100<br>58.9100  |
| Styczeń<br>I     | 733.8359<br>82.3396<br>339.0657<br>435.2185<br>80.9145<br>704.4486<br>478.6205<br>448.4738<br>30.8205<br>75.8600<br>67.2300<br>67.2300<br>1569.0012  |
| Firma<br>Société | Premier Napma Nafta S. A. Fanto S. A. Harklowa Galicja Standard Nobel Standard No |

### 12. Przemysł rafineryjny, eksport i spożycie wewnętrzne produktów naftowych.

Załączone tablice 20 i 21 przedstawiają wyniki przemysłu rafineryjnego, oraz eksport produktów naftowych do poszczególnych krajów, co również jest uwidocznione na fig. 4, 5, 6.

Do znamiennych objawów należy wzrost spożycia wewnętrznego niektórych produktów n. p. oleju gazowego i benzyny. W r. 1930 wyprodukowano 94.663 tonn oleju gazowego, wówczas gdy spożycie wewnętrzne wynosiło 64.822 tonn. W tymże czasie produkcja benzyny wynosiła 121.531 tonn, spożycie wewnętrzne 97.503 tonn. Widzimy więc, że benzyna wytwarzana przez rafinerje w dotychczasowej ilości w przeciągu najbliższych paru lat zostanie spotrzebowana wewnątrz kraju, jeżeli przyjmiemy wzrost dotychczasowy spożycia na podstawie ostatniego trzechlecia, co uwidocznione jest na niżej załączonej tabelce:

### BENZYNA

tonny

|  | Rok                          | Wytwór-<br>czość                       | Konsumcja wewn.                      | Wzrost konsumcji          |
|--|------------------------------|--|--------------------------------------|---------------------------|
| THE RESIDENCE OF THE PARTY OF T | 1927<br>1928<br>1929<br>1930 | 90.282<br>96.749<br>102.125<br>121.531 | 50.465<br>69.405<br>89.804<br>97.503 | 18.940<br>20.399<br>7.699 |

Rezerwą w danym wypadku będzie służyć gazolina, której produkcja wzrasta z roku na rok i wynosi ostatnio 3.849 cyst.

### 13. Ceny ropy i wartość wyprodukowanego surowca.

Tablica 23. podaje ceny ropy bruttowej ustalone przez Polmin, oraz ceny płacone przez Centralę Ropną Syndykatu Naftowego w r. 1929 i 1930.

Tablica 22. podaje porównawcze zestawienie cen ropy w Polsce, Rumunji i Stanach Zjednoczonych. Z danych przytoczonych wynika, iż cena ropy w Stanach Zjednoczonych w roku n. p. 1929 wynosiła przeciętnie 92 dolary za 1 cyst., w Rumunji zaś 77.5 dolarów, wówczas gdy w Polsce w tym czasie cenę jednej cysterny ropy obliczano przeciętnie na 206.9 dolarów. W r. 1930 ceny ropy rumuńskiej na skutek nadprodukcji nadzwyczaj spadły do ok. 36 dolarów, podczas gdy u nas utrzymały się na 215 dolarów za cyst.

Wobec faktów powyższych nie potrzebujemy dodawać jak wielkie znaczenie ma dla naszego przemysłu kopalnianego ochrona przed zalewem taniej ropy zagranicznej.

35,157

Tabl. 20

### PRZEMYSŁ RAFINERYJNY

### Przeróbka ropy:

### Activité des raffineries 1930

### Zapasy ropy

W dnin 1 stycznia 1930

455.125 Borysławska Standard Specjalna mało paraf. Specjalna bezparafin. Rumuńska Razem

99.237 78.354 135 632.851

według danych Min. Przemysłu i Handlu.

" 31 grudnia 1930 46,946 Zatrudn. robotn. w dn. 1. I. 1930 4.382

w tonnach - en tonnes

" 31. XII. 1930 3.849

|  | Wytwór-  | Wysyłki  | Własne  |  | Wymiana   | między-   |                                       | Zap   | asy  |
|--|--|--|---|--|---|---|---------------------------------------|---|--|
| Produkt  | czość<br>z przerób-<br>ki ropy   | do<br>spożycia<br>w kraju  | zapotrze-<br>bowanie<br>rafiner.                      | Eksport  | wysyłki   | przywóz<br>do rafin.*)  | Import                                | dnia<br>1/I.<br>1930  | dnia<br>31/XII.<br>1930  |
| Gazolina z gazu ziemnego Benzyna surowa  "rekt. do 700 "700/720 "720/740 "720/740 "740/750 "750/770 "770/790 "z destylacji rozkładowej   | — **) 18006 445 8332 95372 9282 12601 4072 7745.   | 602<br>1420<br>497<br>8178<br>68227<br>5696<br>7677<br>1778<br>3428                              | 388<br>30<br>4<br>150<br>18<br>29<br>1                | 462<br>11221<br>73<br>62<br>21773<br>1873<br>1645<br>1991<br>1884                          | 4204<br>84<br>123<br>65<br>12<br>377<br>60<br>20                              | 40859<br>391<br>—<br>20<br>70<br>146<br>296<br>45                                 |                                       | 750<br>4322<br>493<br>252<br>2460<br>239<br>3445<br>1656<br>2406                                | 1246<br>9964<br>245<br>360<br>7687<br>2068<br>6614<br>1943<br>4805                             |
| Suma benzyu:   | 121531   | 97503  | 634   | 40984  | 4945  | 41827   |                                       | 16023   | 34932  |
| Nafta rafinowana<br>" destylowana<br>Olej gazowy<br>" opałowy z dest. rozkład.   | 155132<br>17803<br>94663<br>10841  | 145213<br>134<br>64822<br>3471   | 127<br>15<br>2250<br>1589                             | 13561<br>16606<br>36466<br>7765  | 352<br>258<br>404<br>—  | 416<br>. 33<br>1231<br>12   | =                                     | 7588<br>16033<br>17566<br>4625  | 3883<br>16856<br>9518<br>2653  |
| Oleje rafinow. do c. g. 0.890  " destyl. " c. g. 0.890  " rafinow. " 3/50 E  " destyl. " 3/50 E  " rafin.powyż. 3 50 E  " destyl. " 3/50 E  " cylindr. do pary nasyc.  " przegrz.  " samochodowe  " totnicze  " wulkanowy letni " " zimowy " specjalne | 9969<br>3256-<br>6953<br>5314<br>33999<br>2924<br>2457<br>2826<br>5331<br>89<br>8766<br>3597<br>2851 | 8206<br>1871<br>1764<br>25<br>19949<br>506<br>3112<br>2155<br>3557<br>97<br>3399<br>4899<br>1240 | 2<br>34<br>7<br>——————————————————————————————————    | 1577<br>358<br>6884<br>4877<br>14552<br>5902<br>32<br>14<br>1844<br>—<br>421<br>135<br>953 | 5<br>10<br>157<br>451<br>1426<br>225<br>785<br>233<br>7<br>5866<br>498<br>422 | 16<br>64<br>41<br>295<br>500<br>3359<br>690<br>275<br>127<br>6<br>3<br>224<br>241 | 5<br>15<br>10<br>155<br>234<br>2<br>— | 487<br>1505<br>1349<br>2880<br>5258<br>15018<br>1400<br>679<br>931<br>27<br>1778<br>2630<br>835 | 682<br>2562<br>1683<br>3430<br>4680<br>13449<br>1145<br>953<br>970<br>20<br>859<br>905<br>1376 |
| Suma olejów:   | 90332  | 50780  | 351   | 37549  | 10085   | 5841  | 529                                   | 34777   | 32714  |
| Smary stałe Parafina Świece Asfalt Koks Produkty uboczne Ropał, gudron i pozostałości Olej parafinowy Gacz O g ó ł e m:  | 3257<br>33029<br>255<br>18185<br>10603<br>2329<br>19181<br>3196<br>173<br>580510                     | 2857<br>9715<br>—<br>8971<br>1174<br>1333<br>5971<br>133<br>21<br>392098                         | 43<br>2<br>5<br>207<br>2320<br>412<br>9115<br>34<br>5 | 305<br>22662<br>243<br>7574<br>5937<br>22<br>2209<br>61<br>230                             | 88<br>25<br>—<br>184<br>35<br>19<br>7897<br>5318<br>—<br>29610                | 113<br>32<br>—<br>35<br>25<br>1<br>14349<br>4998<br>24<br>68937                   | 76<br>—<br>11<br>—<br>—<br>—<br>616   | 486<br>3606<br>16<br>16856<br>3820<br>1115<br>27051<br>42689<br>4095                            | 639<br>4263<br>23<br>18140<br>4993<br>1659<br>35389<br>45337<br>4036                           |

<sup>\*) 383</sup> tonn strata manipulacyjna na gazolinie.

Zestawienie powyższe jest zrobione na podstawie następujących danych:

Zestawiając główne wyniki, osiągnięte przez nasze kopalnictwo naftowe w r. 1930, należy podkreślić pewne momenty, które nabierają szczególniejszego znaczenia dla najbliższej przyszłości. Jak już widzieliśmy, produkcja ropy w ostatnich latach stale spada, jednakowoż zagadnienie to wymaga pewnej ściślejszej analizy. Mianowicie przeglądając produkcję poszczególnych rejonów i okręgów zobaczymy, że spadek produkcji od r. 1927 dotyczy wyłącznie niemal Borysławia, który w r. 1930 stra-

<sup>\*\*)</sup> Potrącono 34.324 tonn gazoliny, domieszanej do benzyn ciężkich (jako nie pochodzącej z przeróbki ropy).

a) miesięcznych statystyk Ministerstwa Przemysłu i Handlu,

b) dodatkowych sprawozdań dwu rafineryj, które przysłały dane za cały ub. rok dopiero w styczniu 1931 r.

c) uzupełnień, przesyłanych przez niektóre rafinerje.

### Eksport produktów do poszczególnych krajów

Expédition de produits de pétrole aux pays étrangers

Tabl. 21

w tonnach - en tonnes

| 220  |  | Ben   | zyna  | N a  | fta          | 01.1                    | Oleje               | smar.  |   |             |  |          | Waze-   |                             |                                 |  |
|--|--|---|-------|--|--------------|-------------------------|---------------------|--|---|-------------|--|----------|---|-----------------------------|---------------------------------|--|
| Kra  | aj przeznaczenia   | rekty-<br>fikow.  |       | rafino-<br>wana  | desty-       | Olej<br>gaz.<br>i opał. | rafino-<br>wane     | desty-   | Parafi-<br>na   | Świe-<br>ce | Asfalt   | Koks     | lina, st.<br>smary,<br>mydło<br>naft.<br>i pr.ub. | Pół-<br>pro-<br>dukty<br>*) | Po-<br>został.<br>destyl<br>**) | Razem  |
| Bezpośrednie ekspedycje z pominięciem<br>Gdańska | Luksemburg Łotwa Marocco Niemcy Palestyna Portugalja Rumunja Syrja Szwajcarja Szwecja Turcja Węgry | 1021<br>261<br>13661<br>1124<br>53<br>491<br>2710<br>464<br>43<br>217<br>13<br>280<br>552<br>—<br>224<br>562<br>— | 11683 | 102<br>15<br>15<br>15<br>15<br>61<br>603<br>—<br>296<br>14<br>830<br>1664<br>—<br>324<br>—<br>392<br>—<br>24 | 75<br>       | 5209                    |                     | 1633<br>1633<br>5893<br>15<br>10<br>—<br>—<br>—<br>25<br>—<br>70<br>—<br>31<br>—<br>—<br>63<br>605 | 30<br>1253<br>5<br>1646<br>—<br>90<br>—<br>721<br>603<br>39<br>—<br>545<br>1409<br>—<br>15<br>2850<br>10<br>135<br>1<br>8<br>118<br>118<br>110<br>736 |             | 273 263 429 31 — — — — — — — — — — — — — — — — — — | 1037<br> | 99  |                             | 110<br>                         | 30<br>1462<br>5<br>12105<br>539<br>29<br>46156<br>1568<br>134<br>10123<br>833<br>39<br>2720<br>1543<br>1858<br>2321<br>13<br>3660<br>15<br>14473<br>10<br>145<br>419<br>8<br>15775<br>1929<br>10<br>2189 |
| 3  |  | 21676   | 11683 | 4355   | 13628        | 27532                   | 7899                | 8508   | 10405   |             | 6289   | 5925     | 302   | _                           | 1909                            | 120111   |
|  | Gdynia tranzyt<br>Gdańsk loco<br>" tranzyt   | 13<br>3576<br>4036  | =     | 3624<br>5582   | 1046<br>1928 | 1472<br>8796<br>6431    | 47<br>6260<br>11650 | 745<br>2440  | 3746<br>8511  | <br>243     | 1275<br>10   |          | -<br>3<br>-                                       | 20<br>—                     | 562<br>31                       | 1536<br>29653<br>40874   |
| 1444   | Ogółem:  | 29301   | 11683 | 13561  | 16606        | 44231                   | 25856               | 11693  | 22662   | 243         | 7574   | 5937     | 305   | 20                          | 2502                            | 192174   |

<sup>\*)</sup> Olej parafinowy i odcieki, olej prasowy, gacz, oleje potne.

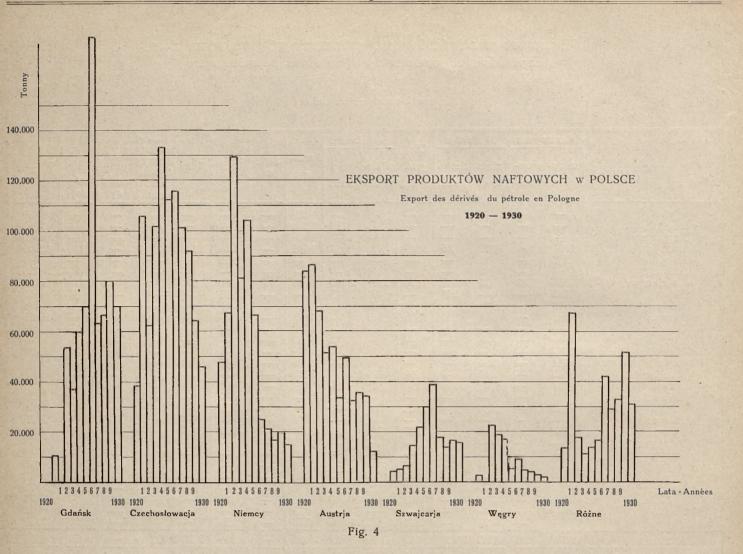
cił w porównaniu z r. 1927 8.196 cyst., wówczas gdy w innych rejonach i okręgach w danym okresie produkcja naogół wzrosła. Ilość wierceń nowych spadła wyłącznie w rejonie borysławskim, w innych rejonach i okręgach stale wzrastała. Stan powyższy uwidoczniono na załączonej tabelce.

|                              | Rejon Bo                             | orysław                                   | Kop. poza Bo                     | orysławiem                                | Okr. J                           | lasło                                     | Okr. Stan                        | isławów                                   | Razem                                |   |
|------------------------------|--------------------------------------|---|----------------------------------|---|----------------------------------|---|----------------------------------|---|--------------------------------------|---|
| Lata                         | Produkcja ropy<br>cyst.              | Ilość<br>otworów<br>nowodowier-<br>conych | Produkcja ropy<br>Cyst.          | Ilość<br>otworów<br>nowodowier-<br>conych | Produkcja ropy<br>cyst.          | Ilość<br>otworów<br>nowodowier-<br>conych | Produkcja ropy<br>cyst.          | Ilość<br>atworów<br>nowodowier-<br>conych | Produkcja ropy<br>cyst.              | Ilość<br>otworów<br>nowodowier-<br>conych |
| 1927<br>1228<br>1929<br>1930 | 52.529<br>53.697<br>47.057<br>44.333 | 26<br>35<br>36<br>18                      | 7.756<br>8.004<br>7.891<br>8.561 | 15<br>23<br>38<br>· 58                    | 7.265<br>7.619<br>7.361<br>8.534 | 59<br>63<br>66<br>118                     | 4.074<br>4.278<br>4.541<br>4.846 | 12<br>20<br>27<br>34                      | 71.625<br>73.599<br>66.851<br>66.276 | 112<br>141<br>167<br>228                  |

Zwiększona ilość otworów nowowierconych na kopalniach eksploatujących złoża płytkie z pewnością zdoła na dłuższy jeszcze okres nietylko utrzymać, ale i podnieść tam dotychczasową produkcję, jednakowoż trudno jest w tych warunkach myśleć o zastąpieniu Borysławia.

Ponieważ zasadniczo nie odkryto w ostatnim okresie żadnego większego pola naftowego, nie-(Ciąg dalszy na str. 388)

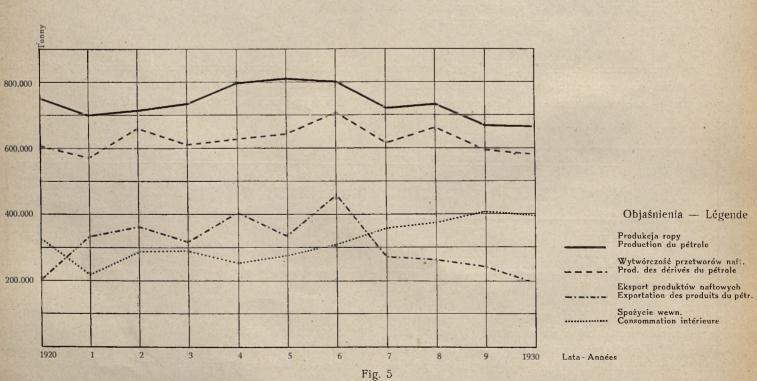
<sup>\*\*)</sup> Ropał, gudron, pozostałości z ropy bezparafinowej.



### PRODUKCJA ROPY i OBRÓT JEJ PRZETWORAMI

Production et commerce du pétrole et des ses dérivés

1920 - 1930



### Porównawcze zestawienie cen i wartości wyprodukowanej ropy w Polsce, Rumunji i Stanach Zjednoczonych A. P.

Comparaison des prix et des valeurs du pétrole produit en Pologne, en Roumanie et aux États Unis

Tabl. 22

1924 - 1930

| Rok<br>Année   | Polska  |                 |  | Rumunja  |        |  | Stany Zjednoczone A. P.  |               |  |  |
|--|---|-----------------|--|--|--------|--|--|---------------|--|--|
|  | Przecjętna cena roczna<br>ropy marki "Standard"*)<br>Prix moyen annuel<br>du pétrole "Standard" |                 | Wartość wyproduko-<br>wanej ropy<br>Valeur du pétrole<br>produit | Przeciętna cena roczna<br>ropy grupy Moreni **)<br>Prix moyen annuel<br>du pétrole du grouppe<br>de Moreni |        | Wartość wyproduko-<br>wanej ropy<br>Valeur du pétrole<br>produit | Przeciętna cena roczna ropy ***) Prix moyen annuel du pétrole  1 baryłka 1 cyst. |               | Wartość wyproduko-<br>wanej ropy<br>Valeur du pétrole<br>produit                                   |  |
|  | 1 cyst.   |                 |  | 1 cyst.  |        |  |  |               |  |  |
|  | złote   | dolary          | złote  | 1ei  | dolary | 1ei  | dolary   |               | dolary   |  |
| 1924<br>1925<br>1926<br>1927<br>1928<br>1929<br>1930 | 818<br>1.040<br>1.736<br>2.062<br>1.762<br>1.836<br>1.913                                       | 206.96<br>215.— |  | 14.700<br>16.100<br>13.100<br>pocz.14.000<br>koniec6.200   |        | 6.590.448.000<br>7.833.000.000<br>7.842.280.000                  | 1.43<br>1.68<br>1.88<br>1.30<br>1.17<br>1.23                                     | ****)<br>92.2 | 1.022.683.000<br>1.284.960.000<br>1.447.760.000<br>1.172.830.000<br>1.054.880.000<br>1.240.000.000 |  |

<sup>1924 — 1929</sup> według Statystyki Izby Pracodawców w Borysławiu, r. 1930 według naszych danych

### Przeciętne ceny ropy

Prix moyens du pétrole en za 1 wagon === 10.000 kg.

Tabl. 23

1929 - 1930

| Libusza, Lipinki, Łodyna, Opaka, Orów, Rajakie, Stoboda Rung., Strzelbice, Wańkowa, Węgłówka, Wulka, Zmiennica — Turzepole.   1815 —   1896 —   213·4     1815 —   1896 —   213·4     1815 —   1896 —   213·4     1815 —   1816 Minkówka (bezparaf.)   244.50   245.50   244.50   245.50   244.50   245.50   244.50   245.50 | Ustalone przez Państwową Fabrykę<br>Fixés par la Fabrique d' Huiles M  |   |  | ych  | Płacone przez Centralę Ropną Syndykatu P<br>Payés par la Centrale du Pétrole de Syndicat du   |        | ft.   |
|--|--|---|--|--|---|--------|---|
| Crupa ropy marki "Standard"   Borysław - Tustanowice — Mraźnica - Popiele, Białków (Jabrowa), Urycz Biłków (Dabrowa), Urycz Biłków (Dabrowa), Urycz Biłków (Dabrowa), Urycz Biłków (Standard Nobel)   288.57 (Grabownica — Humiska   2473  | Miniscoviné I ocalité  | 1929  |  |  | Miejszowość Lozalitó  |        | 1930  |
| Boryslaw - Tustanowice — Mraźnica — Popiele, Bielkówka, — Winnica, Hołowiecko, Kosmacz, Libusza, Lipinki, Łodyna, Opaka, Orów, Rajskie, Słoboda Runy, Strzebice, Wańkowa, Węgłówka, — Winnica — Turzepole.   | Miejscowość — Locanie  | złote   |  |  | micjscowość – Locanie   | dolary |   |
| Rymanów   1688.— 1763.— 198.4   Tarnawa   260.—   Schodnica, Męcina Wielka   2451.— 2560.— 288.1   Wańkowa   214.19  | Borysław - Tustanowice — Mraźnica — Popiele, Białkówka, — Winnica, Hołowiecko, Kosmacz, Libusza, Lipinki, Łodyna, Opaka, Orów, Rajskie, Słoboda Rung., Strzelbice, Wańkowa, Węgłówka, Wulka, Zmiennica — Turzepole.  Grupa ropy marek specjalnych  Biłków (Standard Nobel) Biłków (Loco Dąbrowa), Pasieczna Biłków (Loco Fr. Pol. Tow. Górn.) Dobrucowa, Kryg (zielona), Rypne Grabownica — Humniska Harklowa Iwonicz, Klimkówka, Lubałówka Klęczany Krościenko (bezparaf.) Krosno (bezparaf.) Krosno (paraf.), Krościenko (paraf.) Paszowa, Ropienka ad Dukla, Równe — Rogi (paraf.) Kryg (czarna) Majdan — Rosulna Męcinka (paraf.) Mokre Potok Równe-Rogi (bezpar.) Szymbark, Zagórz Rymanów Schodnica, Męcina Wielka | 1815·—  2671.— 2404.— 1988.— 2360.— 2124.— 1997.— 3086.— 1943.— 1725.— 1543.— 2146.— 2233.— 2376.— 1852.— 18852.— 1688.— 2451.— | 2575.—<br>2749.—<br>2473.—<br>1991.—<br>2464.—<br>2218.—<br>2053.—<br>2092.—<br>1801.—<br>1612.—<br>2237.—<br>2490.—<br>2015.—<br>2275.—<br>2647.—<br>1934.—<br>1763.—<br>2560.— | 213·4<br>289·5<br>309·3<br>278·4<br>224·0<br>277·4<br>249·5<br>234.7<br>362.7<br>235.4<br>202.7<br>181.4<br>251.8<br>280.1<br>226.7<br>256.1<br>297.8<br>217.7<br>198.4<br>288.1 | Rung., Kryg — Mazowsze Bitków (Dąbrowa), Urycz Bitków (Fr. Pol. Tow. Górn.) Bitków (Standard Nobel) Grabownica (bezparaf,) Grabownica (paraf.) Harklowa, Orów Jabłonka Klimkówka (bezparaf.) Klimkówka (paraf.) Kosmacz (paraf.) Krościenko (bezparaf.) Krosno (bezparaf.) Kryg (zielona) Libusza Lipinki Lipinki — Rużyca Łodyna, Wójtowa Męcinka Mokre Pasieczna (morm.) Pasieczna (wys. benz.) Pereprostyna Polana — Ostre Potok Rosulna — Majdan Równe — Rogi Rypne Schodnica Tarnawa Wańkowa |        | 215.—<br>315.—<br>281.93<br>288.57<br>314.50<br>244.50<br>265.—<br>170.—<br>283.68<br>256.—<br>252.—<br>244.—<br>295.—<br>295.—<br>295.—<br>302.—<br>330.—<br>314.60<br>390.—<br>284.—<br>221.—<br>244.—<br>221.—<br>341.—<br>275.— |

<sup>\*\*)</sup> Według Moniteur du Pétrole Roumain

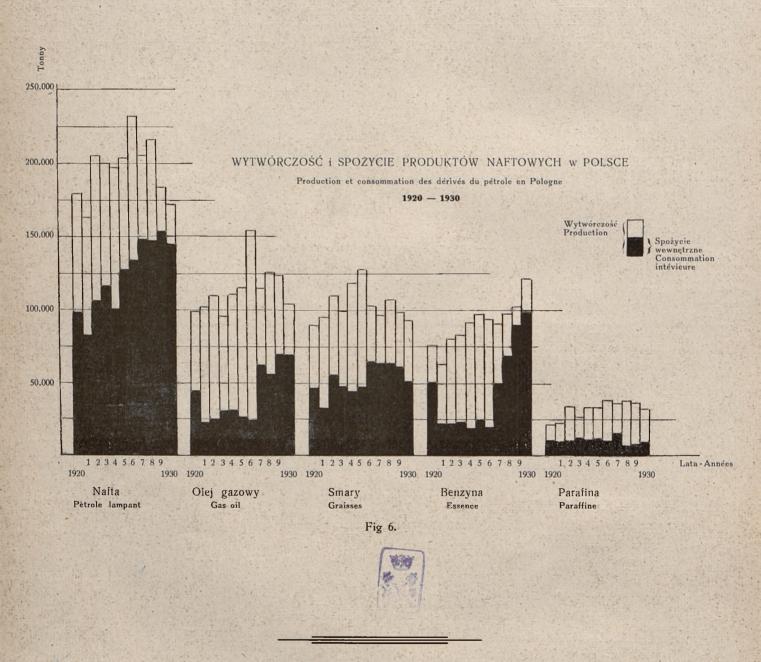
<sup>\*\*\*)</sup> Bureau of Mines, Minerals Resources of the United States 1929

<sup>\*\*\*\*)</sup> Loco kopalnia,

bezpieczeństwo przeto płynące ze stałego spadku produkcji Borysławia jest zjawiskiem groźnem na czas przyszły. Przyszłość ta jedynie wówczas może być zapewnioną, jeżeli będziemy w stanie, tak jak w niektórych innych krajach, celowo zymniejszać nadmiar produkcji, dysponując dostatecznemi rezerwami. Poszukiwanie więc nowych rezerw terenowych jest dla

naszego przemysłu naftowego sprawą ogromnie pilną, gdyż odkrycie nowych pól naftowych, jak wiemy, wymaga wielkiego wysiłku, kosztownych wierceń a nieraz dłuższych lat czasu.

Również skromne nasze zapasy surowca nie mogą być uważane za wystarczające, należy przeto konsekwentnie dążyć, aby zapasy te stale się powiększały.



### KARPACKA STACJA GEOLOGICZNA

### STATYSTYKA NAFTOWA STATISTIQUE DU PÉTROLE

```
Rocznik - Année 1926. VIII. - XII. wyczerpane
```

```
" " " 1927. I. - XII.
```

" " " 1928. I. - XII.

" " " 1929. I. - XII.

" " " 1930. I. - XII.

" " 1931 w druku — sous presse

Cena zeszytu zł 2'-

### PAMIĘTNIK

PIERWSZEGO ZJAZDU GEOLOGICZNO - NAFTOWEGO

WE LWOWIE
14-15 GRUDNIA 1929

### COMPTE RENDU

du l-er Congrès de la Géologie du Pétrole à LWÓW

14-15 XII. 1929

CENA - PRIX zł 8:80

WARSZAWA — BORYSŁAW — LWÓW. 1930.